

# El Ideal Gallego

Año XXXV.—Núm. 10.733.—Avenida de Rubiñe, 16.

LA CORUÑA, MARTES 18 DE SEPTIEMBRE DE 1951

Precio: 70 céntimos ejemplar

## EL CAUDILLO ABANDONÓ MEIRÁS EL DOMINGO

### Visitó Compostela y después se trasladó a Marín para embarcar en el "Azor"

S. E. EL JEFE DEL ESTADO HA SALIDO EL DOMINGO, A LAS CUATRO Y MEDIA DE LA TARDE DEL PAZO DE MEIRAS, SIENDO DESPEDIDO POR LAS PRIMERAS AUTORIDADES DE LA CORUÑA.

EN COMPOSTELA

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 16. El Caudillo llegó a esta ciudad procedente del Pazo de Meirás, poco antes de las seis de la tarde.

Acompañaban a S. E. el jefe de su Casa Militar, teniente general Martín Alonso, ayudante de servicio y séquito. El jefe del Estado se dirigió directamente a la Catedral, haciendo su entrada por la Plaza de las Platerías. Un numerosísimo público que advirtió la presencia del Generalísimo, le tributó un cariñosísimo recibimiento a los gritos de Franco, Franco, Franco y entre grandes aplausos.

Su Excelencia recibió el saludo de la ciudad por medio del alcalde. Le esperaba el Arzobispo de Compostela, doctor Quiroga Palacios. A los acordes del Himno Nacional, el Caudillo penetró en la Catedral y se dirigió con sus acompañantes al altar mayor, donde, de rodillas, oró ante la imagen del Apóstol. A continuación subió al camarín y dió el tradicional abrazo a la imagen del Patrón de España. Después el Generalísimo estuvo en el Obisporio y, desde esta magnífica atalaya observó las importantes obras de pavimentación que se realizan en la plaza de su nombre, recibiendo las explicaciones del alcalde acerca del alcance de las mismas. El jefe del Estado volvió de nuevo al templo y abandonó la Catedral por la puerta de las Platerías, donde volvieron a repetirse las aclamaciones de simpatía y afecto y adhesión. Fue despedido por el Arzobispo ealcaide y demás autoridades.—(CIFRA).

EN MARIN

MARIN, 16.—A las siete y cuarto de la tarde, llegó a esta población Su Excelencia el jefe del Estado, Generalísimo Franco, acompañado de su séquito. En la Escuela Naval Militar le rindieron los honores de ordenanza una compañía de caballeros alumnos, con bandera y banda de música. El Caudillo, que vestía traje de paisano, fué cumplimentado por los gobernadores civil y militar de la provincia, comandante director de la Escuela Naval, alcalde, ayudante militar de Marín, una representación de jefes del expresado Cuerpo naval y otras numerosas personalidades. Seguidamente, en una casillera de la Escuela se trasladó al yate "Azor".—(CIFRA).

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 17. —Llegó en automóvil, procedente del Pazo de Meirás, doña Carmen Polo de Franco, esposa de S. E. el jefe del Estado. A su llegada se dirigió a la Basílica, orando ante el Altar Mayor del Apóstol. Fué saludada por el alcalde de la ciudad, que le hizo entrega de un ramo de flores. El público que se había estacionado en la puerta de las Platerías, al percibirse de la presencia de la esposa del Cudillo, le tributó una cariñosa acogida, repitiéndose las manifestaciones de afecto a la salida del templo. Más tarde continuó viaje a Vigo.—(CIFRA).

VIGO, 17.—Procedente del Pazo de Meirás llegó a las nueve de la noche a la villa de Cangas la esposa de S. E. el jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco. Hizo el viaje en automóvil, acompañada del segundo jefe de la Casa civil, señor Fuertes de Villavicencio. En Cangas esperaban a la ilustre dama los gobernadores civil y militar de la provincia, el comandante militar de Marín y otras autoridades y personalidades. A las ocho y cuarto había fondeado en la villa de Barreño, frente Cangas, el yate "Azor", a cuyo bordo iba S. E. el jefe del Estado. Una vez cumplimentada la ilustre dama por las autoridades y personalidades, pasó a la gasolinera, acompañada de señor Fuertes de Villavicencio y del capitán de fragata don Federico de Salas y se trasladó a bordo del "Azor".—(CIFRA).

### Toma de posesión de tres Directores Generales del Ministerio de Agricultura



MADRID.—El Ministro de Agricultura, señor Cavestany, acompañado del Subsecretario del Departamento, señor Lamo Espinosa, y otras personalidades, con los nuevos Directores generales de Montes, Patrimonio Forestal del Estado y el de Coordinación, Crédito y Capacitación Agrícola, señores Carreras Cejudo, Martínez Hermosilla y Pardo Canales, respectivamente, durante el acto de la toma de posesión de sus cargos. (Foto CIFRA).

dos. Esto es fácil, porque nuestros gustos son muy sencillos." La periodista norteamericana termina así su artículo: "Yo sentí que, a pesar de la posición de la señora de Franco, había estado visitando a cualquier ama de casa americana."—(EFE).

## Doña Carmen Polo de Franco, descrita por una periodista norteamericana

NUENA YORK, 17. — La revista "Time" publica un retrato de doña Carmen Polo de Franco, y dice: "Después de visitar a la primera dama española, la columnista de la cadena Hearst, Gubina Wright, describió así sus impresiones: "Doña Carmen Polo de Franco en su falta de afectación me recordó mucho a nuestra propia señora Truman. Se lo dije a ella, y me replicó que para ella era un gran cumplimento. Me habló algo de su vida doméstica. Cada noche, después de cenar, sino hay ningún acto oficial, el Generalísimo y yo—ahem!—pasamos la velada en casa. Mi marido no fuma y sólo bebe un poco de vino en la comida. También todas las noches hago el programa para el día siguiente, cuando no tenemos invita-

## Derrota deportivista en Valladolid: 5-0



Tras una floja y decepcionante actuación, el Deportivo fué batido ampliamente en el Estadio Municipal de Zorrilla, por 5-0. El otro equipo gallego de primera división, el Celta, tuvo arranque suficiente para remontar un tanteo adverso y ganar el partido de Balaidos, también triunfaron, en segunda división, los conjuntos representativos de Ferrol y Lugo, mientras la Orensana perdía en Logroño.

En la fotografía, de un servicio especial para EL IDEAL GALLEGO, se ve a Coque intentando rematar un balón, ante la muralla humana formada por Lestón, Maristany, Cuenca y Carlo s.

De todos los partidos publicamos amplia información en las planas interiores.

## Harriman se niega a entregar el ultimátum persa a Inglaterra

TEHERAN, 17. — El ministro de Asuntos Exteriores ha dicho que el enviado especial del Presidente Truman, Averell Harriman, se ha negado a entregar al Gobierno británico el ultimátum persa sobre la disputa petrolífera anglo-persa. Añadió que la actitud de Harriman se basa, según ha manifestado éste, en que supondría un paso atrás. Como consecuencia, el vicepresidente, Hussein Fatemi ha dicho que el Irán enviará directamente el ultimátum a Londres, dando a Inglaterra quince días de plazo para reanudar las negociaciones. Caso de ser rechazado el ultimátum persa, el Irán expulsará a los empleados ingleses en la refinería de Abadán.

Personas bien informadas, dicen que Harriman ha sugerido que se elimine del ultimátum el período fijado para la reanudación de las conversaciones.—(EFE).

TEHERAN, 17.—De fuente bien informada se declara que Estados Unidos ha pedido a Persia que retire su ultimátum dirigido a Inglaterra. El gobierno confirma que ha recibido un mensaje de Averell Harriman, enviado especial del presidente Truman.

Un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores persa ha dicho que Harriman se ha negado a entregar el ultimátum persa a Inglaterra. Otras fuentes aseguran que Harriman ha pedido a Persia que elimine el plazo o límite de dos semanas en sus peticiones para ulteriores negociaciones.—(EFE).

TEHERAN, 17.— El vicepresidente ministro persa, Fatemi, ha declarado que Persia enviará su ultimátum a Inglaterra directamente, si el enviado especial del presidente Truman, Averell Harriman, se niega a transmitirlo. Añadió que el Gobierno no está dispuesto a modificar su política.—(EFE).

## Carta del Papa a los católicos polacos

### Les exhorta a perseverar en la defensa de la fe

CIUDAD DEL VATICANO, 17.—El "Osservatore Romano" de hoy publica una carta que el Padre Santo ha enviado al Episcopado de Polonia, en la que, entre otras cosas, dice que desde que los Obispos polacos consagraron solemnemente al Corazón Inmaculado de la Beatísima Virgen María sus heles y toda la nación, han pasado cinco años. Por el inmenso amor—dice Su Santidad—que sentimos hacia Polonia, siempre fuerte y fiel, manifestamos a vosotros lo que en estos últimos tiempos ha sido objeto de nuestra preocupación, con el fin de volver a despertar la confianza que entonces pusisteis en la Madre de Dios y Madre de los hombres, con el fin de que continuéis invirtidos en momentos tan áuros. En primer lugar—continúa la carta—sentimos con vosotros un gran dolor porque no todos los Obispos que tomaron parte en aquella memorable sagrada función, viven todavía. A vosotros, en cambio, deseamos vivamente un crecido vigor en la virtud siguiendo su lúcido ejemplo.

Añade Su Santidad que con íntima alegría ha visto y hablado con el Venerable Hermano Stefan Vissinsky, Arzobispo de Viedno y Varsovia, que vino a Roma para venerar las Basílicas de los Apóstoles. El nos manifestó—dice Su Santidad—la veneración llena de amor de la nación polaca y nos aseguró que allí la reverencia y la fe con que vuestra gente, siguiendo los ejemplos de sus antepasados, está unida a esta Sede de Pedro, no han disminuido en lo más mínimo.

### HABÉIS RECONSTRUIDO LAS RUINAS

Nos informó, asimismo, sobre el esfuerzo verdaderamente ingente y no debilitado por ninguna dificultad, con el que vosotros, con eficaz celo y con ayuda de sacerdotes y fieles habéis reparado las ruinas de la guerra y comenzado el progreso y el decoro de la religión católica, la educación cristiana de la juventud y los problemas relacionados con una equitativa solución social, donde se interponen mayores dificultades y más perniciosos peligros, son sin duda objeto de vuestra ansiedad y de nuestros fervorosos cuidados. Creced en virtud. Dios será propicio para los fuertes, y la Madre

## RIDGWAY dispuesto a reanudar las negociaciones de armisticio

TOKIO, 17. (Urgente.—El general Matthew Ridgway ha notificado a los comunistas hoy, por medio de sus oficiales de enlace, que éstos están dispuestos a "disentir las condiciones que sean mutuamente satisfactorias para la reanudación de las conversaciones del armisticio".—(EFE).

TOKIO, 17. — El general Matthew Ridgway, comandante supremo de las fuerzas de las Naciones Unidas, ha celebrado una conferencia con los jefes militares aliados en Corea, después de haber comunicado a los comunistas que está dispuesto a reanudar las negociaciones de alto el fuego.

A última hora de hoy se ha anunciado en Tokio que Ridgway ha regresado de una visita a Corea. Los funcionarios de información han manifestado que la visita de Ridgway ha sido de rutina para conferencia con los comandantes. Sin embargo, se supone que Ridgway, no solamente habló de la cuestión del cese de hostilidades, sino también de intensificar el lucha en el frente de batalla.—(EFE).



(CONTINUA EN OCTAVA)

# CENTROS OFICIALES

## GOBIERNO CIVIL

### VISITAS

Ayer recibió el gobernador las siguientes visitas:

D. José Gómez González, jefe provincial de Sanidad, cónsul de Venezuela, presidente de la Cámara de Comercio, acompañado del presidente del Depósito Comercial y secretario de la Junta de Obras del Puerto; fiscal de la Vivienda, don Antonio Sánchez Rodríguez, don Rosendo Regueira Ceide, don Eustaquio de San Miguel, don Domingo Cabarcos Yáñez, don Julián Gutiérrez Fernández.

También recibió a Pilar Suárez, Manuel Aragón, Juan Ramón Agraso, Amalia Paderne, Ramona Graña, Amparo Bermúdez, Purificación Iglesias, Carmen Campos, Dolores Martínez, Emérita Riego, Manuela Mariño, Andrea García, Esperanza Domínguez, María López, Soledad Sar, Rosaura Souto, María Montaña, Dolores Martínez, Manuela Vázquez, Dolores Rodríguez, Enriqueta Morlán, María Prego, Genaro Mayo, Pilar López, Carmen Naya, Ángela Taracido, Vicente Borrero, María Gantes, Mercedes Quijón, Jesús Veira, Amparo Segade, Leandro López, Vicenta Carballeira, Avelina Pardo Martínez, Carmen Porteiro, Josefa Iglesias, Preciosa García, Carmen González, Marina Riveiro, Engracia Parra, Jacobo Bache, María García

## COMANDANCIA DE MARINA

### CITACION

Por la presente se cita a los paisanos que fueron tripulantes de la embarcación a motor "Cuatro Vientos", Jesús Mosquera y Ricardo Rodríguez Canzobre, cuyos domicilios se desconocen al objeto de que se personen en el Juzgado Militar de esta Comandancia Militar de Marina.

### AVISO A LOS NAVEGANTES

Para general conocimiento de los navegantes, se hace público que los días 18, 20 y 24 del actual, tendrá lugar el ejercicio de tiro con la batería de Montañón entre Punta Langosteira y Torre de Hércules, en una profundidad de 12 millas.

### REGISTRO CIVIL

#### JUZGADO MUNICIPAL NUMERO UNO

Nacimientos: Concepción Martínez Berca, María del Pilar Lodeiro Martínez, César Molina Sánchez y Roberto Alfonso Conde Seoane.

Defunciones: Francisco Vázquez Groves, 84 años; Fernando Villar García, 55, y Ramón Serantes Novo, 79.

#### JUZGADO MUNICIPAL NUMERO DOS

Nacimientos: María Antonia Soto Casariego, Mercedes Galán Núñez, Mercedes Martínez Pombó, José Luis Suárez Vela y Alvaro Santiso Díaz.

### COMISARIA DE POLICIA

Relación de pase de fronteras recibidos en el día de la fecha:

Don Francisco Regueira Corredoira, María Teresa Miguez Otero, Manuel Otero Iglesias y esposa, Antonio Pena Pena, José Rodríguez Carro y esposa, José M. Riveiro Fernández, María Elena Souto Santiago, José Tarrío Bustelo, Cándida Canosa Lema, José Casal Sixto, Jesús Rivas Varela, Manuel Ríos Martínez, Bonifacio Labandica Lema, Francisca Lema Pose, Esperanza Rodríguez Blanco, Antonio Novo Fandiño, Avelino Arés Vilas, Luis González Ríos, Antonio González Ríos, Manuel Iglesias Soria, Manuel Fernández Ponte, Manuel Caamaño Ca-

## GARCYBARRA

Garantiza las estilográficas que vende

### TALLER DE REPARACIONES

PUEDEN USTED ADQUIRIR

EL IDEAL GALLEGO Desde las primeras horas de la mañana en todos los puestos de periódicos de la región

maño, Miguel Varela Riveiros, Antonio Goipe Porto, José Baña Alvite, Marina Suárez Alonso, José Vázquez García, Ricardo Requeijo Precado, Josefa Precado, Timoteo Mayorga Miramon y esposa, José Martínez Anao, Pedro González Canal, José María Fidalgo Riveiro, Antonio Yáñez Gómez, Maximino Mayo Freire, Manuel Cristóbal Castro, Manuel Rama Rodríguez, Francisco Castro Romay, Anacleto Marcos Fábregas, Crisanto Pravia Touriñán, José Pangoín Rúa y esposa, José Pravia Touriñán, Ramón Fernández González, Manuel Capelo Lagoa, Delfina García Pereiro, María Mella Novais, Leonor López Fereffeo, Dolores Álvarez Pérez, Manuel Agra Suárez y esposa, Juan Siera Mariño, Manuel Landeira López, Manuela Soto Pombó, José Paredes Pais, José Cabado Núñez y esposa, Elvira Serrano Fernández, María del Valle Carlos Roca, Vicenta Coira Penedo, Jesús Balboa Mesquera, José Villar Valliño, Manuel Vázquez López y esposa, Antonio Canda Rodríguez, Ramón Beltrís Romano, Josefa Suárez Seijo, Olga Suárez Sande, Hortensia Suárez Sande. La Coruña, 14 septiembre de 1951.

# Cultura Nacional

## TRIBUNAL DE OPOSICIONES AL MAGISTERIO

LUGO, 17. — Se pone en conocimiento de las maestras opositoras que han de tomar parte en las oposiciones convocadas en esta provincia de Lugo, que deben concurrir a la Escuela del Magisterio el próximo día 25, a las diez de la mañana, para verificar el sorteo del número con que han de actuar en los ejercicios de oposición.

Los ejercicios darán comienzo el día 2 del próximo octubre, a las nueve de la mañana, en el Instituto Masculino. Las opositoras deben concurrir provistas solamente de pluma estilográfica y recibo-tarjeta de identidad.

Lugo, 17 de septiembre de 1951. La secretaria, Eudisia López. — Visto Bueno. La presidenta, Ana María Mújica.

## INSTITUTO MASCULINO DE ENSEÑANZA MEDIA. — INGRESO EN LA ESCUELA PREPARATORIA

Durante la segunda quincena del mes en curso puede solicitarse el ingreso en la Escuela Preparatoria, con arreglo a las siguientes normas:

Se hará por medio de instancia, de puño y letra del interesado, dirigida al Ilmo. Sr. Director del Instituto Nacional Masculino de Enseñanza Media.

A dicha instancia se acompañará partida de nacimiento acreditativa de haber cumplido los nueve años, y certificación médica oficial en la que conste haber sido revacunado y no padecer enfermedad infecto-contagiosa.

En fecha próxima, que se anunciará oportunamente, se celebrarán las pruebas para la admisión definitiva de los aspirantes.

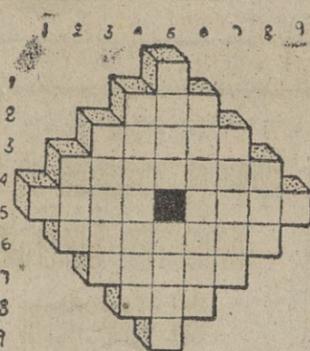
### DE INTERES PARA TODAS LAS MAESTRAS

En la Escuela Nacional de Orientación Rural de Aranjuez, reconocida como Escuela Oficial del Ministerio de Agricultura, tendrá lugar un Curso para capacitación rural de maestras nacionales propietarias.

Para saber las condiciones, pueden pasar las interesadas por la Regiduría Provincial de personal (Cantón Grande, 22-2.º) Sección Femenina, de 10 a 2 de la tarde.

## PASATIEMPOS Y HUMOR

### CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. — 1: Consonante. 2: Miras. 3: Partes de un río por donde se puede pasar andando. 4: Habitantes de una misma casa. 5: Introdujo. Humor de algunas llagas y tumores. 6: Dispara salvajemente en señal de agasajo a algún personaje. 7: Invertido, en plural, parte de la superficie esférica comprendida entre dos planos paralelos. 8: Toro. 9: Consonante.

VERTICALES. — 1: Consonante. 2: Marcha. 3: Filones de las minas. 4: Dudar. 5: Solicitó. Juntas. 6: En plural, valor fonético de las letras. 7: Trozo de cauce que hay debajo del molino hasta la madre del río. 8: Religiosa. 9: Consonante.

Solución al jeroglífico número 1.654: Aconsejo.

# Arte

## Exposición de "Antonio Angel"

Esta tarde, a las ocho, quedará inaugurada en los salones de la Asociación de Artistas, la exposición de pinturas del artista coruñés "Antonio Angel" Sánchez Rodríguez.

La exposición constará de 81 cuadros originales; en los que el artista recoge los paisajes y las bellezas naturales de nuestra tierra, plasmándolos en el lienzo a través de sus múltiples estilos. "Antonio Angel" expone hoy por primera vez, pues jamás quiso exhibir sus obras por no anidar en el ánimo alguno de lucro.

El diez por ciento del importe de las obras adquiridas, será donado por el expositor para la próxima Navidad del Necesitado.

## FALANGE ESPAÑOLA TRADICIONALISTA Y DE LAS J.O.N.S.

### CURSO NACIONAL DE INSTRUCTORES GENERALES DE JUVENTUDES DE SECCION FEMENINA

Se pone en conocimiento de todas las camaradas, que en el mes de octubre próximo dará comienzo un Curso nacional de instructoras generales de juventudes en Las Navas.

Para saber las condiciones, pueden pasar las interesadas por la Delegación Provincial de la Sección Femenina, Cantón Grande, 22-2.º

# SOCIEDAD

NATALICIO.—Con toda felicidad ha dado a luz su segunda niña, tercero de sus hijos, doña Carmen Casariego Fernández, esposa de nuestro amigo don Federico Soto Limeses. A la recién se le impondrán los nombres de María

Antonia Lucia. Nuestra enhorabuena. VIAGEROS.—Se encuentran pasando unos días en nuestra capital doña Angelita García Colareto y don Antonio Calvin Mon. Les deseamos una grata estancia.

## CASINO DE LA CORUÑA

### FESTIVAL INFANTIL

El próximo jueves, a las cinco de la tarde, se celebrará esta simpática fiesta dedicada a los hijos de los señores socios, en la que habrá diversidad de atracciones y obsequios, quedando reservada la pista de baile exclusivamente para los niños.

Los números para el sorteo de juguetes, así como los vales para los diferentes obsequios, serán entregados a cada niño a la puerta del Parque.

Se recuerda que en esta fiesta no tiene acceso al Parque el servicio doméstico.

La Coruña, 18 de Septiembre de 1951.

## CASINO DE LA CORUÑA

### SAVOY

HOY, EXITO ARROLLADOR

METRO G. MAYER presenta

El espectáculo más atractivo del año!

## La reina del Oeste

(En tecnicolor)

BETTY HUTTON - HOWARD KEEL

4, 6, 8, 11. Tolerada para menores

### CINE AVENIDA

HOY, EXITO CLAMOROSO

METRO G. MAYER presenta

Un matrimonio que fué sellado con un beso de traición

## TRAICION

Robert Taylor - Elizabeth Taylor

4, 6, 8, 11. Autorizada mayores

### CINE FINISTERRE

HOY.—Sesiones: 6'15, 8'15 y 11

## Martes Gráfico

DOCUMENTALES, REPORTAJES, COMICAS

y el sensacional combate de boxeo

JOE LOUIS - WALCOTT

(Tolerada menores).

(Véanse programas de mano)

### IDEAL CINEMA

HOY.—Sesiones a las:

6 - 8'15 y 10'45

IRENE DUNNE

en la maravillosa película

## Nunca la olvidaré

La dulce y tierna historia de una madre que hace latir a todos los corazones

(Tolerada menores).

### HOY, EN ELEGANTE CINE EQUITATIVA

A las 4'15, 6'15, 8'15 y 11

La obra que deben ver todas las mujeres y que emocionará a todos los hombres

## MUCHACHAS EN LIBERTAD

De un realismo sincero e impresionante. Autorizada mayores.

### MAÑANA: ESCLAVA DE UN RECUERDO

### TEATRO ROSALIA CASTRO

HOY, a las 4, 6, 8 y 11

UN GRAN EXITO CINEMATOGRAFICO

## El pequeño lord

Freddie BARTOLOMEW Dolores COSTELLO

Mickey ROONEY - AUBREY SMITH (Tolerada menores).

En Madrid se vende

## El Ideal Gallego

En el kiosco de la Avenida de José Antonio, frente al núm. 27

## GRAN CINE CORUÑA

HOY, EXITO CLAMOROSO

"Metro Goldwyn Mayer" presenta un verdadero castillo de fuegos artificiales, a todo color

## Festival en Méjico

(En tecnicolor)

Canciones, alegría, bellezas Juveniles

JOSE ITURBI, WALTER PIDGEON, JANE POWELL

4, 6, 8, 11. Tolerada para menores

### SANTA MARGARITA

A las 6, 8'15 y 11

Paulette Goddard - Fred Astaire en la sensacional película

## ¡Al fin solos!

Autorizada mayores.

Dinámica, alegre, divertida

Mañana: GRAN MIERCOLES FEMINA

### CINE MONELOS

GREER GARSON-WALTER PIDGEON

en la película cómica METRO

## Julia se porta mal

La pícaro corista convertida en gran señora

HOY, ULTIMO DIA

A las 6, 8'15, 10'45 Autorizada mayores

### Localidades desde 0'75

### CINE PARIS

Teléfono 4541

La película que asombró al mundo por su fastuosidad y esplendor

## El burlador de Castilla

TECHNICOLOR

Por ERROL FLYN y VIVENCA LINDFORS

Funciones 4, 6, 8 y 11. Autorizada mayores. Permitida la entrada de niños hasta 4 años, y de 14 años en adelante

### KIOSCO HOY

ALTO: 5'30, 8 y 11

La reina a quien admiraban los hombres y odiaban las mujeres. Fastuosa visión de la Corte de Versalles

## María Antonieta

NORMA SHEARER y TYRONE POWER (Autorizada).

En el CAFE, a las 8 y 11 ORQUESTA AMBAR

### CINE CIUDAD

HOY, a las 6, 8 y 11

## Un corazón en peligro

GARY GRANT - ETHEL BARRYMORE. Tolerada.

### CINE GOYA

HOY, ULTIMO DIA

## Oliver Twist

4, 6, 8, 11. Tolerada para menores

# DESDE EL DIA 21 TEATRO COLON

OFRECERÁ A VD. UN ESPECTÁCULO INOLVIDABLE

## LO QUE EL VIENTO SE LLEVÓ

PRODUCCIÓN David O. Selznick EN TECHNICOLOR

PRESENTADA POR Metro-Goldwyn-Mayer

## RESERVE SUS LOCALIDADES

PARA LA SESION DE ESTRENO Y 6 DIAS SUCESIVOS

HORARIO DE LAS SESIONES: 5 1/2 TARDE 10 NOCHE

DOMINGOS Y FESTIVOS:

MATINALES A LAS 10H.

PRECIO DE LAS LOCALIDADES: DESDE 15 PTAS

ESTA PELÍCULA NO SERÁ EXHIBIDA EN NINGÚN OTRO LOCAL DE LA CORUÑA DURANTE LA PRESENTE TEMPORADA

TAQUILLA ABIERTA DE 11 A 2 Y DE 4 A 10 PARA LAS SESIONES DEL ESTRENO Y SEIS DIAS SUCESIVOS

# LA CORUÑA y sus noticias



Continuaban todavía las caras largas por "lo" de Valladolid, como si se hubiera perdido todo; desde los puntos hasta la razón de vivir, la casa no ha podido tener más que nuestros exebres, en pleno laboratorio de Curros no tenían nada que hacer en el campo de Zorrilla, esto se arregla con una buena semana grande de desagravio. La obra de esta tragedia, la jornada ofreció más que panoramas griegos, vientos, oleajes y nubes de formas, que acabaron de unas gotas sobre el pavimento atendidos y otoñales. Un niño resultó herido al estar un artefacto que había encontrado en las proximidades de Peña. Por fortuna, las lesiones no son muy considerables. Y otro pequeño sufrió una intoxicación al ingerir lejía, pero con un lavado de estómago quedó como nuevo. De todas formas, conviene vigilar algo a los chicos en la calle y en la

Una docena de barcos evolucionaron por el puerto, unos para entrar y otros para salir, con lo que el puerto estuvo algo animadillo allí, con la ayuda también de unos pescadores de caña, que se lo han.

Ahora que lo mejor es que ya en los alrededores del Camaranchón, precisamente en el lugar en que hace unos meses se forjaban herraduras, con todo y todo, sentó sus reales uno de esos industriales callejeros que las malas lenguas llaman charlatanes. Ya están dando rendimiento a las ruinas!

**Conferencia del doctor Barcia Goyanes en la Real Academia de Medicina y Cirugía**

Martes, 18 y a las ocho de la noche, pronunciará su anunciada conferencia en el local de esta Corporación, Rúa Nueva, 2-4, el doctor Juan José Barcia Goyanes, Ilustre médico y decano de la Facultad de Medicina de Valencia, miembro también del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

Tratará dicha conferencia sobre el siguiente tema: "La cirugía del cáncer". El acto será público.

**NEVAS ENERGIAS**

Busque nuevos resortes a sus perdidas energías. **FOSGLUTEN** aumentará su capacidad.

**FOSGLUTEN**

COMPLETO FARMACÉUTICO. S. A. Madrid

## LA URBE Elecciones municipales

Las elecciones municipales están a la vista. De acuerdo con lo que la Ley municipal prescribe, hay que renovar la mitad de los concejales que componen las actuales Corporaciones y elegir las personas que han de sustituirlos. Y nada hasta ahora hemos oído acerca de este importante problema. ¿Se realizan gestiones para que el inmediato llamamiento de los comicios resulte conforme a lo que interesa a los problemas de la comunidad local? Lo ignora.

La cuestión es, a mi juicio, muy interesante. Cada día pesan sobre las Corporaciones municipales responsabilidades y tareas de más importancia, lo que exige en los concejales una preparación adecuada y, especialmente, un gran sentido de la trascendencia de su misión. Y, si como en nuestro caso se trata, han de ser regidores de los intereses de una ciudad tan importante como La Coruña, esa preparación, esa tenacidad, espíritu de trabajo y voluntad de independencia deben darse en calidades y proporciones máximas.

No es que para ser concejal se necesite la posesión de títulos universitarios, ni siquiera una depurada preparación municipalista; interesa, sobre todo, el entusiasmo, la honradez y la conciencia de la responsabilidad del cargo. Todos los coruñeses pueden ser concejales, porque todos pertenecen a la misma familia local. Pero ha de irse a los cargos pensando en el interés común, en el bien general, y no en ninguna clase de intereses particulares. Y dispuestos a afrontar las mayores batallas al servicio de la ciudad; batallas muchas veces duras y molestas en las que solamente se logra la satisfacción que proporciona el cumplimiento del deber.

En más de una ocasión he dicho que el Municipio debe ser un constante diálogo entre todos los concejales. Nada más perjudicial que el monólogo y el afán de concentrar y acumular las funciones sobre uno o dos personas. La Ley municipal es bien explícita. Concejales, tenientes de alcalde y alcaldes tienen funciones determinadas; y del ejercicio discreto de esas funciones dependerá el equilibrio que necesita toda buena y fecunda labor municipal. Solamente así podrá fructificar el entusiasmo, imprescindible en quienes saben que su tarea municipal es una misión de servicio para la que se requiere seguridad en el ejercicio, independencia, asesoramiento, colaboración de los funcionarios y adhesión de la comunidad.

A los puestos municipales deben ir los mejores, o los que los coruñeses crean que son los mejor preparados o reúnen condiciones más idóneas. Es este el criterio que debe prevalecer tanto a la hora de designar los candidatos, como en el momento de la votación. Ir a los escaños municipales debe ser un honor al que los elegidos tienen obligación de corresponder con su esfuerzo y laboriosidad.

Por hoy nada más quiero decir sobre un tema que, en su día, seguramente, ha de reclamar mi pluma en más de una ocasión.

**SUCESOS**

**Choque de una "moto" y un automóvil en el Alto de Eirís**

### Un niño resultó herido al estallar un artefacto en las manos

Un automóvil de propiedad particular que venía hacia La Coruña en la tarde del domingo, al llegar al alto de Eirís, en las proximidades de la Emisora de Radio, chocó violentamente con una motocicleta que era conducida por José Vilela Rúa, de 33 años, con destino en Pontevedra y destacado accidentalmente en La Coruña.

Inmediatamente fue trasladado a esta capital, en unión del conductor del coche, ingresándose en el Saneatorio Riazor, donde por el Dr. Ramall Rumbó le fueron apreciadas al motorista fractura abierta del fémur izquierdo, con salida al exterior de 20 cms. de diátesis; fractura abierta, por su tercio medio de la tibia y peroné del mismo lado, con numerosos fragmentos; una herida en la rodilla, de 14 centímetros de extensión, comprendiendo sólo piel, y shock intenso. El propietario y conductor del coche resultó con intensa contusión en el abdomen. Las heridas del motorista se calificaron de graves, y la del conductor de reservado.

Durante el día de ayer, según nos manifestan de la Clínica en que siguen hospitalizados, han mejorado ligeramente dentro del estado en que se encuentran.

### UN NIÑO HERIDO AL ESTALLAR UN ARTEFACTO EN LAS MANOS

Ayer, a mediodía, en las proximidades de Peña Moa, el niño de 13 años Manuel Hermida Rodríguez, domiciliado en Silva de Abajo, número 8, recogió del suelo un artefacto y al golpearlo con una cuchara le estalló en las manos.

Trasladado a la Casa de Socorro del Hospital se le apreciaron pequeñas heridas múltiples por metralla en ambas piernas. Una herida incisa, punzante de dos centímetros de extensión por dos de la pierna derecha. Heridas por desgarró y con colgajo en los dedos índice, medio, anular y meñique de la mano derecha. Pequeñas heridas en la palma de la mano izquierda. Herida punzante de dos centímetros de profundidad en el tercio inferior del brazo derecho. Su estado fue calificado de pronóstico reservado, y una vez curado pasó a su domicilio.

**UN BAÑO DE IMPRESION Y UN OJO A LA "FUNERALA"**

Por cuestiones de la descarga de profundidad de el tercio superior

**Dr. Gonzalo Cobian Otero**

REANUDA SU CONSULTA en Fernández Latorre núm. 52-1.º

## Hoy, honras fúnebres y procesión cívica en memoria de la Condesa de Pardo Bazán

Esta mañana, a las diez y media, se celebrarán en la iglesia parroquial de San Jorge solennísimas honras fúnebres, organizadas por el Ayuntamiento, por el alma de la eximia escritora coruñesa doña Emilia Pardo Bazán, con motivo de haberse cumplido el domingo el primer centenario de su nacimiento.

A continuación de los funerales, habrá una procesión cívica, a la que se sumarán Corporaciones y Entidades, para ofrendar flores ante el monumento a la condesa de Pardo Bazán, en los jardines de Méndez Núñez.

## Homenaje del Frente de Juventudes a don Enrique Salgado Torres

Ayer, lunes, en el Campamento "Francisco Franco" del Frente de Juventudes, y con motivo de la clausura oficial del turno de Flechas de Falanges Juveniles que allí se ha celebrado, tuvo lugar un sencillo y emotivo acto de homenaje a don Enrique Salgado Torres, delegado provincial de Sindicatos.

Ante el Consejo Provincial del Movimiento, presidido por el Excmo. Gobernador civil y jefe provincial, el delegado del Frente de Juventudes dió lectura, al acto por la que se concede al señor Salgado Torres el emblema de oro de la Organización en reconocimiento a los méritos alcanzados con la misma durante el tiempo que fue delegado provincial y por el apoyo y colaboración que siempre le ha prestado. Seguidamente el gobernador civil y jefe provincial impuso al señor Salgado el referido emblema.

Este austero y delicado homenaje finalizó con el acto de arriar las banderas, que realizaron, con el jefe provincial el delegado provincial de Sindicatos y el alcalde de Bergondo, y la tradicional ofrenda a los Caídos.

El Frente de Juventudes con este turno clausura la campaña de Campamentos del presente año.

## El cursillo regional de los Hombres de Acción Católica

Según hemos anunciado, el próximo día 20 darán comienzo las Jornadas de Oración y Estudio, que este año, por expreso deseo del Consejo Superior, tendrán lugar en nuestra ciudad.

Los miembros de los Centros de hombres de La Coruña deberán asistir al Santo Sacrificio de la Misa, que, como acto inicial y aplicada por los frutos del Cursillo, se celebrará a las ocho y media de la mañana del jueves, en la capilla de la Academia Colegio Gaceta.

Para mayor facilidad de los cursillistas de las diócesis gallegas, además de la Secretaría de la Casa de Acción Católica de Teresa Herrera, 14; telé. fono 5402 y 2119, funcionará una comisión de recepción en el Hotel Playa, Plaza del Maestro Mateo, telé. fono 2819.

**FARMACÉUTICOS**

Una de las mejores Farmacias de La Coruña, con un espléndido presente y un brillante porvenir, se traspa por traslado de residencia. **Octavio Juárez, Avda. Finisterre, 11 segundo, dcha. LA CORUÑA**

**MONTOYA**

FABRICA DE PELETERIA

AVISO IMPORTANTE

Ante las dificultades en la obtención de diversas materias primas, necesarias para el mejor desarrollo de nuestros trabajos, nos vemos precisados a tomar las medidas siguientes:

**CURTIDO.**—Se seguirá efectuando con la normalidad de costumbre.

**TINTE.**—Únicamente, y de persistir tales dificultades, sólo se teñirán las pieles y abrigos que fuesen adquiridos en esta casa.

**CONFECCION.**—Solamente se harán trabajos con pieles que fuesen curtidas, teñidas o compradas en esta casa.

**ARREGLOS.**—Se harán con toda clase de prendas, pero en plena temporada invernal y a partir del 1.º de Octubre, serán atendidas preferentemente aquellas que hubiesen sido adquiridas en esta casa.

PIELES NACIONALES Y EXTRANJERAS

EL MAYOR SURTIDO DE TODO EL NORTE DE ESPAÑA

Torre, 104 — Teléfono 3031 — LA CORUÑA

**ACADEMIA PREPARATORIA**

PARA INGRESO EN LA

**Academia General Militar y General del Aire**

La más antigua de Zaragoza. Preparación conjunta con Bachillerato y Examen de Estado. Profesorado militar especializado. Magníficos internados.

Las clases darán principio el 15 de Septiembre.

Informes en la secretaría del COLEGIO DE LA SAGRADA FAMILIA. Independencia, 34. 1.º s. Teléfono 24569.

## EDITORIAL Periodistas católicos

En Bilbao y en Zaragoza se está celebrando la Reunión Internacional de la Prensa Católica. Asisten numerosos delegados de países europeos que cambian impresiones acerca de los problemas más importantes que tienen planteados los periódicos católicos. Nota destacada de esta Reunión son los homenajes tributados a "La Gaceta del Norte", de Bilbao, y al "Noticiero", de Zaragoza, dos infatigables gladiadores de la Prensa católica que han cumplido cincuenta años de vida.

Nos parece innecesario resaltar la importancia de estas reuniones, que son un inestimable procedimiento para que los periodistas católicos se conozcan y cambien impresiones acerca de la situación mundial y de la manera en que los católicos podremos actuar con más eficacia sirviendo al pensamiento pontificio, que es la voz de la Iglesia, y al propio tiempo, al interés de nuestros pueblos y al bien común. Estas reuniones, juntamente con las recientes conversaciones internacionales de San Sebastián, constituyen una prueba de la inquietud de los católicos y de sus deseos de conocerse y actuar más unidos cada día, deshaciendo las nieblas y desfiguraciones que, acerca de algunas cuestiones de matiz, indudablemente existen todavía en muchos sectores. De esto los católicos españoles tenemos una alocucionadora experiencia.

Los católicos estamos obligados a actuar. El Catolicismo es vida, y por eso no puede desentenderse de los problemas del tiempo y menos de los actuales. El Papa nos pide que "bajemos a la palestra del pensamiento contemporáneo" y que reaccionemos contra la tendencia a "la vida de catacumbas", a la inclinación a la inactividad y al desentenderse de las corrientes del tiempo y de las luchas del mundo, que pudieran parecer egoísta oportunismo o abandono pusilánime.

Nada más contrario a la esencia del Catolicismo que esa inactividad y esa huida del combate. Vivimos en el tiempo; es decir, en plena actualidad, y nada de cuanto en el mundo sucede, especialmente en el campo de las ideas, puede sernos indiferente. Por el contrario, nuestro signo debe ser un signo de lucha y de combate, un incesante batallar por los caminos del Evangelio hasta lograr que el mundo se vaya saturando y vivificando en su salvadora verdad.

Pero el combate exige preparación y conocimiento de las ideas y de los terrenos donde la lucha ha de librarse. Y para ello ha de resultar, no solamente muy útil, sino imprescindible, la unión y el mutuo cambio de informaciones, de los periodistas católicos que tienen en sus manos el instrumento más eficaz del apostolado moderno.

**MARISA ESPERA A LAS JOVENES, JEROMIN ESPERA A LOS NIÑOS**

Las más amenas secciones para todos los componentes del hogar, en

**"LETRAS"**

NUMERO DE SEPTIEMBRE

# El Ideal Gallego Crónicas del Extranjero

## La vida romántica de los bandidos italianos

### La prensa suiza sigue con atención los relatos de las familias de bandoleros

### Una boda de bandidos en plena aldea y con asistencia de Giuliano

BASILEA, 17.—(CRONICA DEL CORRESPONSAL DE LA AGENCIA LOGOS, ESPECIAL PARA "EL IDEAL GALLEGO").

El juicio que desde hace meses se viene celebrando en Viterbo (Italia) descubre un sin fin de aspectos y detalles referentes al banditismo siciliano. Con Salvatore Giuliano, el banditismo alcanzó un gran momento de intensidad; ahora ya puede considerarse desaparecido.

El juicio de Viterbo refiérese exclusivamente al trágico suceso de Portofino della Ginestre, en cuya localidad la banda de Giuliano disparó a mansalva sobre la muchedumbre que escuchaba un mitin comunista. Uno de los últimos testigos que ha declarado en tal proceso ha sido un sacerdote. Este casó a la hermana de Giuliano, Turidén, y en aquella ceremonia los principales invitados eran los componentes de la banda. Giuliano, el capitán, también asistió al acto.

Es verdaderamente sorprendente, el que una cuadrilla de bandidos pueda un día determinado reunirse en una casa particular, asistir a una boda y continuar después la fiesta bebiendo y bromeando—más bebiendo—, sin que la policía dé señales de vida.

En el banditismo siciliano la policía actuaba de una manera desconcertante. Dialogaba con algunos miembros de la banda. Tenía confidentes y mantenía correspondencia con el propio Giuliano. Quizá esa actuación fuera en definitiva la más eficaz; ello no impide que sorprenda y que a distancia no sea fácil explicarse las dificultades y demoras que tuvo la policía para imponer definitivamente su ley.

#### UNA BODA ENTRE LOS BANDIDOS

El sacerdote don Giuseppe Di Bella llegó a casa de Giuliano hacia las cuatro de la tarde de aquel día 24 de abril. Los contrayentes eran Marianina, la hermana del bandido Giuliano, y Pascuale Scierino, uno de los bandoleros, el cual vive ahora en América con nombre supuesto. "El párroco de la iglesia de Montelepre—relata don Giuseppe di Bella—, me dijo que me preparase para celebrar un matrimonio a domicilio. La demanda para aquella boda había sido presentada un mes antes, no se sabe por quién; la Curia de Monreale había concedido un permiso especial para la ceremonia, que debería celebrarse en una habitación privada. Al oscurecer marché solo hacia la última casa de la aldea en donde vive la familia de Giuliano. Recuerdo que cuando llegué allí todavía no se había encendido la luz eléctrica; no eran todavía las ocho de la tarde. En la habitación se había preparado un altar con todo lo necesario para la breve ceremonia". Allí esperaban ya los familiares e invitados. Serían entre todos unos veinte. Estaban los padres de Giuliano, la otra hermana de éste, Giuseppina, con su marido

y algunas otras mujeres. No faltaba, naturalmente, el rey de Montelepre, y asimismo estaba uno de sus hermanos. Los principales elementos de la banda estaban todos, cuidadosamente vestidos con sus trajes de fiesta. ¿Sabe usted—pregunta el presidente del Tribunal— si entre los asistentes estaba Antonino Terranova? El sacerdote no puede decirlo con seguridad, pero el propio Terranova, que ahora en el proceso, ocupa el banquillo de los acusados, alza su voz para aclarar: "Sí, yo estaba allí y vi perfectamente a don Giuseppe, mientras celebraba la boda; yo estaba en una habitación de al lado, en donde no había reunido Frank Menino, Pisciotta, los hermanos de Passatempo y algunos de los más importantes de la banda. Cuando don Giuseppe se marchó, salimos y comencé el refresco".

#### GIULIANO QUERIA CAMBIAR DE VIDA

Pero hubo ese día un detalle curioso que probablemente nadie hubiera sospechado. Aquel día, Giuliano Turiddu, rey de Montelepre y terrible bandido, lloró. Fue un momento que para los presentes pasó casi inadvertido. El sacerdote se separó un momento con Giuliano, y le dijo: "Vas por el mal camino; recuerda que todos tenemos un alma y pronto o tarde deberemos comparecer ante el Juez Supremo; busca la manera de ser mejor y de reparar el daño que estás haciendo". Giuliano prefirió reflexionar un momento, y al fin repuso: "Padre, estoy haciendo lo posible por salir de la situación en que me he metido; no crea que me agrada esta vida de perseguido". Y al pronunciar aquellas palabras, Giuliano estaba conmovido; de sus ojos se desprendieron unas lágrimas de arrepentimiento, un arrepentimiento que había de durar muy poco.

El proceso de la banda de Giuliano apasiona en Italia, y hasta aquí en Suiza se le sigue con noticias y comentarios. Quizá tiene la atracción de lo pintoresco y, en cierto modo, de lo peliulesco. Las bandas de malhechores que luchan en el campo contra la Policía es ya una realidad que ha desaparecido con otras épocas.

El sábado pasado se han reunido en Bonn unas cincuenta personas entre generales, oficiales y soldados de Wehrmacht y han fundado la "Asociación de soldados alemanes" (La V. D. S. (Verband Deutscher Soldaten). La Junta directiva provisional la forman 24 personas pertenecientes a diferentes grados militares, y entre ellos se encuentran los nombres de Guderian Ramek, von Manteuffel y el almirante Gottfried Hensen. Esta Junta directiva se propone organizar la asociación de tal forma que en ella queden incluidas todas las asociaciones de esa índole que hasta ahora venían funcionando.

La finalidad de tal asociación será la siguiente, según han dicho sus propios organizadores: "Proteger los derechos sociales de los antiguos soldados y de sus familias, luchar por la liberación de todos los prisioneros alemanes e intervenir en el problema que plantea la contribución alemana a la defensa de Occidente". La Asociación fundada se considera independiente y por encima de todos los partidos políticos, y apoyará la construcción y permanencia de la República democrática de Bonn. Según han declarado los participantes en la reunión inaugural, la Asociación reconoce la necesidad de la defensa de Occidente, interviniendo Alemania en las mismas condiciones que los demás pueblos interesados y deseando que un día pueda lograrse la unidad de Alemania dentro de una Europa libre y unida.

La V. D. S. dirigirá el próximo viernes una llamada a todos los antiguos soldados alemanes para celebrar una gran reunión popular. Se ha indicado también que la nueva Asociación rechaza a los afiliados al partido del general Romer, ya que aquélla pretende ser rigurosamente neutral ante todos los partidos políticos.

Se trata, pues, de realizar por fin el intento de agrupar en una todas las asociaciones de soldados existentes. Este intento hasta ahora no había tenido ningún éxito. Ha habido también con este motivo una fuerte protesta y ásperos ataques para la nueva Asociación de la parte del Heimkehrerverband, o asociación de soldados licenciados. Esta reprocha a aquella, el ser simplemente una reunión amigable de generales, sin intervención afectiva de los soldados

## DE AQUÍ Y DE ALLÁ

### NO PUEDEN FUMAR LOS TECNICOS DEL TABACO

AMSTERDAM, 17.— Más de seiscientos técnicos del tabaco que representan a cuarenta naciones, se han reunido en Amsterdam en un Congreso internacional. Ninguno fumó ni un pitillo, y a la entrada del edificio hay un letrero que dice: "Prohibido fumar".—(EFE).

### BELLEZAS ITALIANAS, EN BARCELONA

BARCELONA, 17.— A las once y media de la mañana ha recelado en el muelle de la Estación Marítima un trasatlántico, en el que realizan un crucero por el Mediterráneo las bellezas representativas de las diversas regiones italianas que participan en el concurso de San Remo para la elección de mis Italia 1951. Las autoridades acudieron a recibirlas y fueron saludadas por el comandante del trasatlántico.

Las bellezas, que son 25, iban ataviadas con los trajes de sus respectivas regiones con excepción de la representante de Italia en Argentina, que vestía traje de así gris.

Los periodistas barceloneses abordaron a las gentiles expedicionarias y conversaron con todas ellas. Han expresado su alegría tanto por la elección de que han sido objeto como por el magnífico crucero que realizan, que a algunas les parece un sueño. Oscilan entre los 15 y los 23 años de edad, de regular estatura, en su mayoría. Han expresado igualmente su confianza en alcanzar el codiciado título de "Miss Italia 1951".

## Graves intoxicaciones producidas por alimentos

### Las harinas estaban envasadas en sacos que habían contenido arseniato de plomo

BARCELONA, 17.— El presidente de la Audiencia, don Federico Pareta, ha recibido del Instituto Nacional de Toxicología (sección de Barcelona), un oficio en el que dice que ha observado, al igual que en años anteriores, especialmente en los meses de verano, graves intoxicaciones producidas por alimentos, y de una manera especial en los productos elaborados con harina, en los que los análisis de las muestras causantes de los trastornos revelan la existencia de arsénico. De los estudios realizados por el Instituto se deduce que los tóxicos de los que están contaminadas las harinas son el arseniato de plomo, producto empleado en gran cantidad durante la presente estación para combatir las plagas del campo, especialmente el escarabajo de la patata. Las contaminaciones provienen de los envases, ya que los casos de intoxicación se deben, en su mayoría, al uso de sacos en el que, después de haberse envasado los tóxicos, se aprovechan para las harinas y otros artículos alimenticios. Por todo ello, el citado Instituto, propone medidas de sanidad a fin de evitar estos males, siendo esta prohibición de envasado de alimentos o harinas destinadas al consumo por personas o animales en sacos u otros envases que hayan sido empleados para otra clase de productos. Obligar a las fábricas elaboradoras de harinas a llevar un control sanitario eficiente a la salida del producto, figurando en los envases, que deberán ser nuevos, el precinto sanitario correspondiente obligará que, en todos los envases destinados a productos para combatir plagas de campo, figuren aquellas palabras "veneno", "tóxico", etc., en forma visible y principalmente para evitar se envasen otras materias alimenticias.

El presidente de la Audiencia ha dado traslado de esta comunicación a los gobernadores civiles de Cataluña y, a la vez, a los presidentes de las Audiencias Territoriales de Valencia, Zaragoza, Pamplona y Palma de Mallorca, que emplean el Instituto de Barcelona para sus análisis.

Esto quiere decir que el intento de conseguir una gran agrupación de todos los excombatientes pudiera ahora frustrarse también.

## Cuatro delegados españoles en el Congreso de Química

### El potencial industrial norteamericano es bastante para aplastar a Rusia

### Declaraciones de un delegado español

CRONICA DE WASHINGTON POR MANUEL CASARES

NUEVA YORK, 17.— (CRONICA RADIOTELEGRAFICA DEL ENVIADO DE LA AGENCIA EFE, ESPECIAL PARA "EL IDEAL GALLEGO")

Con un almuerzo celebrado ayer en la Embajada de España, se ha disgregado la delegación oficial que, representado a España, asistió a la décima conferencia y al décimo Congreso de la Unión Internacional de Química celebrados en Nueva York del 3 al 11 del actual, y Washington, del 3 al 15 del corriente.

El vicerrector de la Universidad de Barcelona, José Pascual Vila, salió ayer mismo para Los Angeles invitado a visitar la Universidad de California. Octavio Rafael Foz, catedrático de Física de Madrid, quedará varios días en Washington, visitando centros culturales. Enrique Costa, profesor de Química de Valencia, visitará algunas Universidades del medio Oeste y Fernando Buri Martí, profesor de Química Industrial de Valencia, regresará mañana a Nueva York.

Realmente, la conferencia y el congreso han sido un conclave extraordinario de Química. Los Estados Unidos, como país que la inventó, lo aprovechó para celebrar al mismo tiempo el setenta aniversario de la fundación de la Sociedad de Química Americana y el cincuenta aniversario de su Bureau of Standards, que es algo así como un centro científico oficial norteamericano. Aunque en un tenor puramente científico estaban invitados prácticamente todos los países, nuevamente Rusia y sus satélites no han asistido. El comunismo no comulga con la ciencia pura. Cuatro delegados españoles representaban al Consejo Superior de Investigaciones Científicas. Entre ellos, el profesor Pascual Vila trajo una felicitación de la Real Sociedad Española de Física y Química para la American Chemical Society, que leyó en la sesión plenaria celebrada en Nueva York el cinco de septiembre. Se presentaron al congreso varias comunicaciones firmadas por catorce investigadores españoles, casi todos los cuales colaboran en el Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

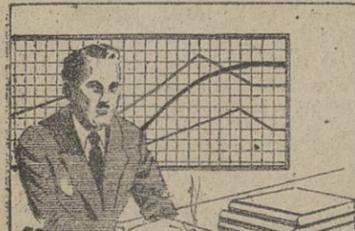
En Washington, se aprobó por unanimidad, la reincorporación del Japón y sólo Israel votó en contra por la reincorporación de Alemania. La próxima

conferencia se celebrará en Estocolmo. El profesor Vila, que visitaba por primera vez América, ha quedado fuertemente impresionado por el poder industrial y científico norteamericano. No se ya cual puede ser el desarrollo de Rusia, pero no abriga muchas dudas que en el caso de un conflicto, Rusia quedaría aplastada por esta abrumadora.

Por otra parte, y aunque esa idea una herejía, desde el punto de vista krenmliniano, se comparte plenamente que ese fué el pretexto ruso para no devolver a América los otros barcos prestados bajo la forma de préstamos y arriendo, diciendo que Estados Unidos no los necesitaba, en el fondo, es un cumplimiento a los logros del capitalismo, a pesar de sus muchas faltas.

### RUSIA RECONOCE QUE EL CAPITALISMO YANQUI ES RICO

Y otra herejía más. El subdelegado ruso en las Naciones Unidas, Solov, ha propuesto que Norteamérica pague la mitad de la factura del gasto de las Naciones Unidas, ya que, nación rica, puede muy bien costear actualmente, Norteamérica pagaría treinta y nueve por ciento del presupuesto de la O. N. U., lo que es mucho, la bonita cifra de cuarenta y seis millones y medio de dólares al año. Desde 1917 a la fecha, los rusos han gritado a los cuatro vientos que el sistema capitalista era arcaico, y desahuciado para un corto plazo. Ahora resulta que sigue vivo y que el apóstol del comunismo, un Norteamérica el país de la economía más fuerte. De esto una palabra tiene una idea completa y otra que Randy Turpin el campeón boxeo fugaz de la Inglaterra laborista realizó en Londres la primera derrota al americano Sugar Robinson que es un capitalista por los costados. El título le ha durado treinta días, menos de lo que tardó poleón en ir desde el Elba a Waterloo. Pero ha sido suficiente para dar algunas cifras estadísticas: producción, 60.180; entrada neta, 890.000; derechos de cine, 200.000 dólares; de televisión, 2.000.000; de radio, 1.092.000 dólares. La bolsa de Wall Street de 240.216 dólares. La producción de algodón, 200.075 dólares. Lo que es mucho, ocho millones de pesetas por reinado de cuarenta días.



**"Sin recomendaciones"**

Obtendrá los mejores empleos estudiando por correspondencia:

**Cursos Comerciales:**  
Correspondencia Comercial, Ortografía, Contabilidad, Aritmética, Cálculo Mercantil, Inglés, Taquigrafía

**Cursos Técnicos:**  
Relojería, Carpintería - Ebanistería, Joyería, Electricidad

Regalamos a nuestros alumnos magníficos aparatos de radio

**ACADEMIA BRUJULA**

APARTADO 817-BILBAO

Solicite gratis y sin compromiso nuestra lista de la enseñanza.



Castelar, 25. 2729 San Andrei, 89y91

**LA PALMA**

**AMADOR LIÑEIRA MIGUELEZ**

ALTA COSTURA - ULTIMAS CREACIONES

SALON DE MODAS

MAQUINAS PARA COSER "REFREY"

TELEFONO 3271 LA CORUNA

Con sumo gusto comunicamos a nuestros clientes y amigos que el próximo día 18 inauguraremos nuestra temporada de

**MODELOS DE ALTA COSTURA**

**Y**

**PELETERIA**

anticipando que nuestros escaparates exhibirán la más rica y codiciada colección de abrigos de Astrakán, Garras, Visón, Mouzmeil, Mouton dorée y otras pieles, así como magníficos y preciosos cuellos de zorro, argenteé, platineé, etc.

**LA PALMA**

INVITA A USTED A VISITAR SUS FRECUENTES EXHIBICIONES

# Deportes

## Marcador

### PRIMERA DIVISION

Valladolid-Deportivo, 5-0.  
R. Sociedad-Valencia, 1-2.  
E. Gijón-At. Madrid, 0-2.  
Barcelona-At. Bilbao, 1-0.  
Zaragoza-Español, 5-6.  
Madrid-At. Tetuán, 4-2.  
Celta-Las Palmas, 5-2.  
Santander-Sevilla, 3-1.

acumuladores  
**OXIVOL**  
SERIE PLATA-GLASSTEX  
Un año de garantía

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Valencia	2	2	0	0	5	1	4+2
At. Madrid	2	2	0	0	5	1	4+2
Madrid	2	2	0	0	8	3	4+2
Español	2	2	0	0	7	5	4+2
Valladolid	2	1	0	1	5	3	2
At. Bilbao	2	1	0	1	4	3	2
Santander	2	1	0	1	4	3	2
Celta	2	1	0	1	6	5	2
Barcelona	2	1	0	1	1	1	2
Sevilla	2	1	0	1	4	4	2
Zaragoza	2	1	0	1	6	6	2
Deportivo	2	1	0	1	2	6	2
At. Tetuán	2	0	0	2	2	5	0-2
Real Sociedad	2	0	0	2	2	5	0-2
Las Palmas	2	0	0	2	3	9	0-2
R. Gijón	2	0	0	2	2	6	0-2

### SEGUNDA DIVISION

(Grupo primero)

Logroñés-Orensana, 5-1.  
Alavés-Torrelavega, 1-1.  
Caudal-Huesca, 4-0.  
Tarragona-Sabadell, 1-4.  
Baracaldo-San Andrés, 4-1.  
Lucense-Oviedo, 2-1.  
Ferrol-Osasuna, 1-0.  
Lérida-Badajoz, 2-2.

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Sabadell	2	2	0	0	7	1	4+2
Badajoz	2	1	1	0	3	3	3+1
Logroñés	2	1	1	0	1	3	3+1
Alavés	2	1	1	0	4	2	3+1
Osasuna	2	1	0	1	4	2	2
Baracaldo	2	1	0	1	4	2	2
Caudal	2	1	0	1	4	2	2
San Andrés	2	1	0	1	8	6	2
Oviedo	2	1	0	1	2	2	2
Torrelavega	2	0	2	0	3	3	2
Lucense	2	1	0	1	3	5	2
Orensana	2	1	0	1	4	6	2
Ferrol	2	1	0	1	2	6	2
Lérida	2	0	1	1	3	5	1-1
Tarragona	2	0	0	2	3	11	0-2
Huesca	2	0	0	2	1	7	0-2

### SEGUNDA DIVISION

(Grupo segundo)

Salamanca-Baleares, 1-0.  
Hércules-Mestalla, 1-1.  
Granada-Alcoyano, 0-1.  
Córdoba-Cartagena, 4-0.  
Murcia-Málaga, 0-0.  
Melilla-Linense, 3-1.  
Mallorca-Alicante, 2-0.  
Levante-Plus Ultra, 2-2.

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Mallorca	2	2	0	0	3	0	4+2
Alcoyano	2	2	0	0	6	2	4+2
Málaga	2	1	1	0	6	2	3+1
Mestalla	2	1	1	0	3	2	3+1
Linense	2	1	0	1	8	4	2
Granada	2	1	0	1	3	2	2
Alicante	2	1	0	1	2	2	2
Baleares	2	1	0	1	2	2	2
Salamanca	2	1	0	1	2	2	2
Melilla	2	1	0	1	3	3	2
Córdoba	2	1	0	1	6	6	2
Levante	2	0	1	1	3	4	1-1
Plus Ultra	2	0	1	1	2	3	1-1
Hércules	2	0	1	1	3	6	1-1
Murcia	2	0	1	1	1	7	1-1
Cartagena	2	0	0	2	1	7	0-2

### TERCERA DIVISION

(Grupo primero)

Ponferradina-Arsenal, 3-0.  
C. Popular-Pontevedra, 2-1.  
Vetusta-Polvorin, 2-0.  
Lemos-Juvenia, 3-1.  
Santiago-Avilés, 0-0.  
At. Zamora-Calzada, 3-0.  
Juvenil-Langreano, 0-1.  
Arosa-Leonesa, 5-1.

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Vetusta	2	2	0	0	5	1	4+2
Langreano	2	2	0	0	6	2	4+2
C. Popular	2	2	0	0	7	3	4+2
Avilés	2	1	1	0	7	0	3+1
Ponferradina	2	1	1	0	5	2	3+1
Arosa	2	1	0	1	6	3	2
At. Zamora	2	1	0	1	5	5	2
Leonesa	2	1	0	1	5	6	2
Arsenal	2	1	0	1	2	4	2

## 5-0: El Deportivo derrotado en Valladolid

Floja y decepcionante actuación de todos los deportivistas. En el primer tiempo se perdía solamente por uno a cero.-Corcuera se retiró lesionado y Millán tuvo que pasar a extremo, por padecer calambres



ACOSO A LA META DEPORTIVISTA.--Esta es una de las fases en que el Valladolid dominó plenamente sobre la portería defendida por Lestón, que en la fotografía de nuestro servicio especial aparece intentando despejar una pelota, mientras Rafael Franco y Lolo acuden al remate. Ponte y Millán procuran proteger al guardameta deportivista

(Especial para EL IDEAL GALLEGO, por el redactor deportivo del "Diario Regional", Corebo)

VALLADOLID, 17.— Después de la clara derrota vallisoletana en Mestalla y del triunfo del Coruña sobre el Santander, pese a que hasta aquí llegaron los rumores de que hubo apuros, se esperaba un partido mucho más disputado. La afición no las tenía todas consigo ante la visita del Deportivo. Se temía, sobre todo, al choque entre la inexpérimentada delantera vallisoletana y la fuerte defensa deportivista. Mas resultó que aquella marcó cinco goles, y lo hizo, fuerza es reconocerlo, sin grandes esfuerzos.

Porque lo que ocurrió en el Estadio Municipal, digámoslo cuanto antes, fue que no existió el Coruña. Daba pena ver a un equipo de su solera entregado completamente al Valladolid, sin iniciativa, y, más tarde, agotado del todo, mientras sus jugadores caían constantemente víctima de calambres. ¿Qué le pasa al Deportivo? Bien sabemos que por un partido, y menos al comienzo de la Liga, no se puede juzgar, pero es que el Coruña ofreció un espectáculo verdaderamente deprimente. Esperamos que todo tenga arreglo y que lo que vimos en el Estadio Municipal sea la consecuencia de una falta de puesta a punto.

Por su parte, el Valladolid hizo un partido bonito, pero no un buen encuentro. Nos explicaremos: hizo un partido bonito, porque sus elementos hicieron jugadas preciosas y marcaron cinco goles. La galería quedó entusiasmada. Pero no hizo un buen partido, porque no tuvo enemigo, y en estas favorables circunstancias el éxito tiene un mérito limitado.

### EL JUEGO

Elige el Valladolid a favor de viento, y al minuto de juego hay un tiro de Lolo que sale alto. Un avance de Corcuera es interceptado por Saso en buena salida. Mano de Ponte cerca del área, que saca Lasala y el balón sale rozando un poste. Poco después, Ponte salva una situación de peligro en la línea de gol.

A los 16 minutos Ortega saca una falta y Lolo de cabeza marca el primer tanto de la tarde. Minutos después Ponte vuelve a salvar un tanto. A los 22 minutos avanza Coque, mete el pie Carlos y el balón va a la red, pero antes Jáuregui había pitado fuera de juego de Valdés. A los 26 minutos, Corcuera es retirado del campo, lesionado, pero

vuelve poco después. Lestón realiza una formidable parada a tiro de Olsina, y luego interviene también con fortuna para detener un remate de Valdés. Y con otra buena parada del meta coruñés, a tiro de Coque, termina la primera parte, que ha sido de fuerte dominio local.

La diferencia de un gol no era tranquilizadora, máxime cuando el Valladolid había jugado a favor de viento. Al minuto y medio Ortega pasa a Rafael Franco, éste burla a varios coruñeses y pasa magistralmente a Lolo, quien marca el segundo gol.



LESTON BIEN.--Todos los cronistas vallisoletanos coinciden en que Lestón tuvo una buena actuación, pese al cinco-cero en contra. En esta instantánea intercepta, en ágil estirada, un difícil balón lanzado por un delantero contrario

Luego, Saso tiene que tirarse a los pies de Osvaldo para salvar un remate de éste. A los doce minutos, se retira definitivamente Corcuera.

A los trece, Coque pasa a Olsina, quien se cueca y marca el tercer tanto.

A los 16, Coque, desde lejos, lanza un tiro imponente, que es el cuarto gol.

Hay una pequeña reacción coruñesa, sin resultado, y a los 36 minutos y medio, centra Valdés, se le escapa el balón de las manos a Lestón y Lolo entra y marca el quinto gol de la tarde.

Millán pasa a extremo izquierdo. Marquinez a la derecha, Osvaldo a volante y Maristany a defensa izquierdo. En este segundo tiempo, el Deportivo se ha desfondado, en lo que seguramente habrán influido las lesiones de Corcuera y Millán, pero no han sido éstas las únicas culpables. Nuestra opinión es que existió una desmoralización general y una deficiente preparación física.

### CÓMO ACTUARON LOS DEPORTIVISTAS

LESTON, muy bien. Hizo muchas paradas de verdadero mérito. Quizás hubiera podido interceptar el tiro de Coque, pese a su dureza.

CARLOS, cumplió. PONTE, fué el mejor hombre del Coruña.

MILAN, discreto hasta que se lesionó.

CUENCA y MARISTANY, cumplieron, formando una buena línea.

De la delantera, quizás MANOLO fué el más peligroso y batallador. LECHUGA, cubrió su puesto discretamente.

CORCUERA, hasta la lesión, bien.

OSVALDO y MARQUINEZ, flojos.

### EL VALLADOLID

Del Valladolid, bien Saso. La defensa tuvo una cómoda actuación. Flojo Ortega y bien Lasala. Franco, irregular; Coque, salvo algunas jugadas, nulo; Lolo, peligrosísimo siempre, y bien Olsina y Valdés.

### ARBITRO Y ALINEACIONES

El arbitraje de Jáuregui demasiado meticuloso. Paró el juego y perjudicó lo que pudiéramos llamar marcha estética del partido. A sus órdenes, los equipos formaron así:

VALLADOLID: Saso; Matitos, Lesmes I, Lesmes II; Ortega, Lasala; Franco, Coque, Lolo, Olsina y Valdés.

DEPORTIVO: Lestón; Calvo, Ponte; Millán; Cuenca, Maristany; Corcuera, Lechuga, Belenguer, Osvaldo y Marquinez.

## COSAS QUE PASAN

Cinco a cero y la mayoría de las crónicas aseguran que el guardameta batido estuvo bien.

Esto necesita fondo musical. Algo así como aquello de: "Siempre me dices lo mismo..."

Acuña aaaaaaaa. Creo que tienes un sitio en el equipo.

Valladolid celebra estos días su Feria. No era lógico, pues, que el Deportivo aguase las fiestas.

Estos futbolistas son unos sentimentales.

Al delantero centro de los del Pisuerga le llaman Lolo, y marcó dos goles. El del conjunto coruñés se llama Manolo y no "mojó" ni una vez.

Desde hoy mismo habrá que nombrar más familiarmente al nuevo elemento deportivista.

Por cierto que Rafael Franco fué el más flojo del ataque vallisoletano. Siempre hemos considerado que el argentino era buen chico, y el domingo quiso demostrarlo una vez más.

Acuña aaaaaaaa. Esto es por sí no nos ha oído antes.

Nos disgusta lo poco equitativo que es el Deportivo. En el primer tiempo un gol y en el segundo cuatro. ¡Menos mal que no hay terceros tiempos!

Lesmes I, Lesmes II. ¡Cualquiera pasa por entre tanto palito!

Millán nos trae ahora a la memoria el nombre de una famosa película: "Los mejores años de nuestra vida".

El sábado, los deportivistas asistieron a la quema de la traca que inauguraba la Feria de Valladolid.

No se esperaban ellos que la traca tuviera su continuación en el Estadio de Zorrilla.

El Zaragoza --aunque perdió--, el Celta y el Madrid reaccionaron briosamente ante resultados adversos.

El Deportivo, podía haber reaccionado, pero está visto que ni con adrenalina.

Carlos metió un gol en su propia meta, y Jáuregui lo anuló. Así se le privó a nuestro defensa de figurar ya en la lista de goleadores.

Resulta que Trabadelá "le dió" dos goles al Madrid. Este chico hará carrera.

¡Once goles en Torrero! Esos no los marca el Deportivo en toda la temporada.

Acuña aaaaaaaa. ¡Que viene el Sevilla! H.

## Orio, ganó el campeonato nacional de traineras

BILBAO, 17.—En la ría de Portugalete, con cielo encapotado y ante un gentío inmenso que llenaba los muelles de ambas orillas, y todos los lugares inmediatos, así como ventanas y balcones, se ha disputado el campeonato de España de regatas de traineras, entre las tripulaciones de Orio, Iberia de Sestao, Avilés y Portugalete. La clasificación ha sido la siguiente:

1, Orio; 2, Avilés; 3, Iberia, de Sestao; 4, Portugalete. Con ello Orio ha logrado el título de campeón de España. (ALFIL).

## FUENTERRABIA DERROTO A SAN SEBASTIAN

FUENTERRABIA, 17.— En el río Bidasoa se han celebrado regatas de traineras en las que han participado, en franco desafío, las tripulaciones de San Sebastián y Fuenterrabia. Los de esta vieja ciudad han ganado fácilmente. Asistió una inmensa muchedumbre que ha tributado las más cálidas ovaciones a los remeros de Fuenterrabia, que fueron patroneados por Elduaye. (ALFIL).

**JABÓN machaquito**  
ROPA LIMPIA

**Diamante**  
LA JOYA de los VINOS  
BODEGAS FRANCO-ESPAÑOLAS

Crítica de la jornada

Triunfos en campos contrarios del A. de Madrid, Valencia y Español

Once goles se marcaron en Torrero

Más que las actuaciones triunfales de los conjuntos que se desplazaron a Atocha, Torrero y el Molinón, ha sorprendido en esta jornada, segunda de la Liga, la que los tetuanes hicieron en Chamartín frente a un Real Madrid, que tiene muy recientes los bien ganados laureles de su excursión a las Islas Canarias; la del conjunto de Las Palmas, que comenzó apretando en Balaidós hasta el punto de ir por delante del Celta con dos goles de ventaja, y esa otra lucha contra reloj de los maños en propio terreno, titánica, fundamentada en una moral sólida y progresiva que fué acortando la exhaustiva ventaja de cinco goles, hasta reducirla a un triunfo por la mínima.

Que el actual campeón de Liga se llevara de Gijón los dos puntos en Brigo, cuando al once propietario le faltaban dos de sus más relevantes elementos, carece de importancia, pues no en vano los atléticos conservan el mismo equipo que el pasado año, mejor ensamblado, por tanto, y si la victoria ha de surtir los debidos efectos en la tabla de clasificación, no es menoscabo cierto que la desigualdad de fuerzas y el "handicap" aludido pesaron a la hora de este primer encuentro en la división de honor con el rival más calificado. Un traspás, el primero, pero que, acaso, no será el último.

El Valencia se trasladó a San Sebastián. Venció por la mínima después de un empate al irse a descansar al vestuario habiéndole sido anulado un gol a Ontoria, determinación que fué acogida por el respetable con las protestas de rigor y que pudo muy bien alterar el rumbo del encuentro, en el que los donostiaras se impusieron a los forasteros sobre todo a lo largo del segundo tiempo. Epi, Badenes y Gago fueron los autores de los goles.

En Torrero, otra jornada inaugural y solemne. El primer choque con un once ya veterano en el grupo de los mejores: el Español. El primer tanto forastero, fué, también, protestado por el público de Torrero que ve como el once catalán va infligiendo a los aragonesos una derrota de escándalo, que en el descanso era de 4-1. Después, con verdadero aplomo y seguridad, las tornas se vuelven y cuando el marcador señala un 6-1 de color españolista, el equipo local manda y se yergue en una recuperación que tuvo mucho de heroica, envidiable, hasta acortar diferencias y hacer cerrar tras un telón de acero el marco defendido por Trias. Si hay victorias morales, la del Zaragoza puede servir de ejemplo. Un triunfo que señala, a la par que solidez en sus filas, la virtud de comprender que un encuentro dura noventa minutos y que el desaliento no existe cuando se tiene fe en sí mismo.

El Real Madrid vió entenebrerse el horizonte cuando los visitantes comenzaron a hacer funcionar el marcador. El juego del Tetuán causó sorpresa en Chamartín y los primeros sorprendidos fueron los chicos de Scarone que no merecieron ese triunfo por 4-2, uno de ellos en evidente fuera de juego y una concesión del colegiado el otro, ya que el estérilo dió en un barrón y volvió al terreno. Victoria raquítica la del Barcelona sobre el A. de Bilbao en las Cortes. Si bien no actuó César entre los azulgrana ya que no se decide a interior para dejar a Kubala en punta, la delantera del "Barça" no pitó a tenor de la valía de sus componentes. Se desplazó el Bilbao sin Zorra, ni Estenaga pero aun así opuso una resistencia tenaz que se tradujo en ver perforada su propia meta una sola vez debida a un empalme del húngaro. El Santander soslayó su encuentro con los sevillanos con un 3-1, superiores en el primer tiempo y que en el segundo llegaron al límite de su resistencia física dando lugar a que el equipo montañés lograra la victoria.

En Balaidós triunfo local, meritorio, porque el U. D. Las Palmas comenzó jugando bien y haciendo notar su peso en el marcador. Sendos "peñalistas" por manos en el área y recuperación céntrica que aguantó las trabas del once forastero, hasta que, en definitiva, su rapidez vino a menos, tomando el mando los celestes que batieron a los isleños por 5-2.

En Zorrilla, derrota amplísima del Deportivo. Un 5-0 desconsolador ya que si la delantera no marcó, las líneas medular y defensivas tampoco actuaron medianamente, al menos en el segundo tiempo. Habían los cronistas de falta de preparación física y ojalá sea eso, porque entonces las cosas pueden tener remedio. En fin, lo que es de esperar es que los dos lesionados lo sean levemente y puedan actuar el próximo domingo frente a Sevilla.

ELE.

LA CAZA

Si las autoridades nos ayudan la caza resurgirá en La Coruña Habrá reunión en breve

Declaraciones del Sr. López Riobóo

En nuestro número del pasado domingo prometíamos a los aficionados coruñeses traer a las columnas de EL IDEAL GALLEGO la voz autorizada de quien puede hablar con pleno conocimiento de la materia. Para ello, hemos visitado a don Víctor López Riobóo, presidente de la Federación Provincial de Caza, veterano y entusiasta tirador, hombre amable, que con toda clase de detalles, se mostró dispuesto a informarnos de cuantos problemas afectan a la cinegética en el terreno provincial.

Localizamos al Sr. López Riobóo en el domicilio, y lo sorprendemos en su despacho enfrascado en la lectura de la Ley de Caza, consultó varios artículos con el fin de responder a una encuesta periodística solicitada desde la capital de España.

Ante todo, nos dice, mi sincero agradecimiento a su periódico por la campaña que está realizando en defensa del bello deporte. Hace ya tiempo, años quizá, que no se inicia una lucha tan a fondo en pro de los cazadores de la provincia de La Coruña.

—¿Conforme, Sr. López Riobóo, con la iniciativa de convocar en La Coruña una reunión de la que se saquen conclusiones encaminadas a unir en sus esfuerzos a los cazadores coruñeses?

—Encantado; diga usted que por mi parte recojo la idea y prometo hacerla realidad.

—¿Cuándo?

—Tan pronto como cuente con la autorización oportuna.

—¿Cuántas sociedades de cazadores existen en la provincia?

—Siete.

—¿Funcionan con exactitud?

—Santiago y Garballo, sí. El resto vive lánguidamente, aun cuando sus componentes tienen mucho entusiasmo.

sada. Dureza en todos sus elementos, entusiasmo sin límite y excelentes facultades físicas. Lo mejor de su cuadro fué la delantera, integrada por jugadores rápidos y decididos, en especial su ariete, que mostró una gran movilidad y soltura en el tiro a puerta. El triunfo asturiano fué merecido, porque cuando un equipo juega como lo hizo el Juvenil el domingo, no es posible ni aspirar a concluir con empate en el marcador.

Raúl Peña realizó un arbitraje aceptable, salvo algunos errores de tipo técnico que no influyeron en el resultado del encuentro. También hay que destacar que el señor Peña se mostró menos teatral que otras veces, lo cual es una mejora indiscutible para su personalidad de árbitro colegiado.

Manuel HERNANDEZ.

PONFERRADINA, 3 - ARSENAL, 0 PONFERRADA, 17.— El once ponferradino ha vencido al Arsenal por tres tantos a cero. Arbitro Pandín, acertadamente.

Cuando faltaban dos minutos para el descanso, Lloza burla al meta contrario y entrega a Romero, que no tiene más que empujar la pelota hasta la red.

A los dos minutos de la segunda parte, Romero pasa a Alonso, quien de un durísimo disparo consigue el segundo gol. Casi en seguida, Rioja desde fuera del área logra el tercero.

VETUSTA, 2 - POLVORIN, 0 OVIEDO, 17.— El partido fué siempre de iniciativa del Vetusta, que presionó con insistencia la meta adversaria. Logó dos goles fueron logrados en el primer tiempo. El primero a consecuencia de una jugada de la delantera asturiana, en la que incurrió en penalty una defensa lucesna. Ejecutó el castigo el medio Pichi, que llevó el estéril a las mallas.

El segundo tanto fué obra del interior izquierda, rematando una jugada de toda la delantera.

El Polvorin causó en general buena impresión, si bien su delantera es mostró ineficaz.

SANTIAGO, 0 - AVILES, 0 SANTIAGO, 17.— (Crónica de Alvíte). — Registró el campo de Santa Isabel un buen contingente, en la entrada de espectadores para el partido Santiago-Avilés, que dirigió el vallisoletano Morera con liniers del mismo Colegio.

Fuó un encuentro en el que ambos conjuntos pusieron afán en la defensa, principalmente el forastero que a buen seguro y por la táctica que empleó, vista la forma de su rival, recibió la consigna de procurarse un punto en Santa Isabel.

El partido resultó entretenido y si algo molesto ha tenido, fué por la exigente escrupulosidad del árbitro.

Resultado, pues, normal; con buen panorama para el Santiago, proyectando lo que el futuro nos puede reservar. Porque hay en las filas santiaguistas mucha base, "materia prima" excelente para lograr un fuerte once, en el que los canarios importados, codiciosos y sin rehuir el peligro, se filtran con vigor y elegancia. Un buen debut del Santiago en Santa Isabel, que dejó satisfecho al público.

TERCERA DIVISION El Juvenil derrotado en Riazor por el Langreano (0-1)

También perdieron, en terrenos contrarios el Arsenal y el Polvorin.-Igalada del Santiago con el Avilés

JUVENIL.—Otero; González, Tome, Namo; Juanpanco, Manolín; Torres, Sito, Arsenio, Dieste y Gómez.

LANGREANO.— Velasco; Santos, César III, Busell; René, Luisín; Porti, Manolín, Cholo, Candá y Balán.

Arbitró el colegiado gallego, señor Peña.

El único gol del partido, que dió la victoria a los asturianos, se consiguió a los 29 minutos del primer tiempo. Porti escapó por su extremo, llegó hasta cerca de la meta contraria y centró en corto, ocasión que aprovechó CANDÁ, para empalmar la pelota desde cerca, batiendo sin remisión a Otero.

Mal, francamente mal jugó el domingo el Juvenil en su partido contra el Langreano. Y consecuencia de esa deficiente actuación de los juveniles fué la derrota mínima ante un conjunto que le superó en rapidez, codicia y potencia. De nada le valió a los locales su mayor dominio sobre el contrario, porque su delantera se mostró absolutamente ineficaz. En este desconcierto total de los blanquiazules —esta presentación en la actual temporada— sólo actuaron medianamente Otero en la puerta, Manolín en la media y durante algún tiempo en la defensa, y Arsenio en la delantera. El resto más vale no hablar de ellos, y el únicamente recordar dos o tres intervenciones magníficas de Torres, pero que no bastan para enjuiciar su labor como buena.

Mucho tendrá que mejorar el Juvenil para superar a la mayoría de los conjuntos del grupo y salir del último



Manolín fué el domingo, juntamente con Otero y Arsenio, uno de los elementos más regulares del Juvenil

lugar que ocupa ahora, pero tiempo y competición hay suficiente por delante para enmendar yerros y llegar a un acoplamiento de líneas que suponga mayor eficacia y rendimiento en los sucesivos partidos.

El Langreano acusó las mismas características que la totalidad de los equipos asturianos que nos han visitado en estos últimos tiempos, y que el mismo Langreano en la temporada pa-

—¿Cuáles son las restantes? —"Protectora de Caza y Pesca", de Negreira; "Venatoria" de Ortigueira y Melid; "Caza y Pesca", de Padrón, y "Sociedad de Caza de Narón".

—¿Y en La Coruña? —"La Venatoria" coruñesa se murio por consunción. Puede usted afirmar que de ella no resta nada.

—¿Qué causas originan la falta de pujanza de estas Sociedades?

—La misión que estas Sociedades tienen es velar por la caza en todos sus aspectos. No sólo la agrupación de los aficionados sino, y esto es lo primordial, la realización de una tarea de guardería y veda que garantice el que en nuestros montes no se extingan las especies. Al ampararse la vigilancia y control de los montes la tarea es a los furtivos, francamente fácil.

—¿Hay una fórmula para conseguir que los guardas realicen una labor eficaz?

—Si se consigue que las Sociedades dispongan de fondos, como hasta hace relativamente poco disponían, no hay la menor duda en cuanto a que la guardería y repoblación serán hechos ciertos.

—¿Y esos fondos de dónde se conseguirían?

—De las cuotas de los socios y de los informes que las Sociedades realicen al expedirse las licencias.

—¿Llena además ese informe alguna función que no sea la meramente recaudatoria?

—Naturalmente, garantiza el que no salga al monte ningún cazador que por sus antecedentes se le considere un indeseable. Usted puede comprender que existen muchos furtivos que no obstante llevar en el bolsillo su licencia de caza están totalmente fuera de la ley, y esto no se evita como los ficheros de furtivos que las Sociedades poseen no ejerzan su misión.

—Opine algo sobre la actual Ley de Caza.

—Se quedó anticuada. Imagínese que en ella se sancionan algunas infracciones con 100 pesetas! En el año 1902 esto era admisible, pero a estas alturas...

—¿Tendremos pronto nueva Ley?

—Exista un anteproyecto que sin duda será hecho realidad. En él se tienen previstas sanciones de hasta 25.000 pesetas.

—¿Cree usted que los pescadores podrán ser ejemplo a seguir?

—Llevar bien las cosas y exigen el informe al expedir sus licencias, poseen guardas y están bajo el control del Distrito Forestal.

—¿Cree —por último— que la acción se extingue, o por el contrario aumenta?

—Aun cuando resulta paradójico, los aficionados se multiplican. Precisamente estos días he recibido una solicitud de Vímianzo pidiendo la constitución de una nueva Sociedad. La caza, insisto, cuenta en nuestra provincia con posibilidades amplísimas. Dígalo y afirme que muy pronto tendremos ocasión de demostrarlo. Que las autoridades nos ayuden. Con eso nos basta.

Pues ahí queda la solicitud del señor López Riobóo...

AJEDREZ

BARCELONA, 17.— En la segunda ronda del campeonato de España de ajedrez, celebrada esta tarde, se dieron los siguientes resultados: Cherta vence a Jimeno; Sanz a Gra-

maquinas fotograficas, tripodes, ampliadoras, prismáticos, gemelos, cines, tomavistas películas, material de dibujo, microscopios elementales, curiosidades y otros objetos. Solamente hoy, martes, 18; miércoles, 19, de 11 a 2 y de 4 a 8, y jueves, por la mañana, Hotel Oriental, Juana de Vega, 21. Sr. Rodríguez.

A LOS COSECHEROS DE VINOS

COMPORTAS CHOPO para las vendimias, se venden. Tonelería, DAVILA VILLALOBOS, S. L. Estación, 1 VALLADOLID

"BELINDA" LA MEJOR LANA PARA LABORES 80 COLORES en 2, 3 y 4 cabos Garantizamos su resultado "LA MAJA" San Andrés, 134

Recepto de "Ju..."

ATENAS, ... y los ministros de Defensa, Interior, Marina y ... han asistido a la recepción en la Legación de España en ... marinos del "Juan ... y por el ministro ... dígales. Al ... Cuerpo diplomático ... nas y los jefes ... tareas norteamericanas ...

Calificación moral de los espectáculos de la

- TEATRO Tita Rufa (3). PELICULAS La reina del Oeste (3). Traición (3). Festival en Méjico (3). La sombra iluminada (3). María Antonieta (2). El pequeño lord (2). Al fin solos (2). Los hermanos Karamazoff (4). La malquerida (4). Muchachas en libertad (3). Aquellas palabras (3). Nunca la olvidaré (2). Un corazón en peligro (3). El burlador de Castilla (3). Julia se porta mal (3).

LOS PUERTOS

LA CORUÑA Entraron: "Gayarre", de Aguilas, con mineral, para tomar carbón y seguir viaje a Ijuiden (Holanda); "Barcelona", de Setúbal, con pruita; "Balaidós" y "R. Espinosa", de Gijón, con cemento, y "Juan Artaza", de Gijón, en lastre. Salieron: "Gayarre", para Ijuiden, con mineral; "Monte Faro", para Villagarcía; "Aragón", para Vigo, Cádiz y Canarias, con pasaje, correspondencia y carga; "Conchita Suárez", para Barcelona, con carbón, yate americano "Gayu Bady", para Gibraltar; "Rio Negro", para Noya, y "Balaidós", para Corme.

Mareas para hoy Peameares: a las 5'37 h. 3'96 m. y a las 17'54 h. 3'88 m. Bajamares: a las 11'54 h. 0'59 m. y a las 0'11 h. 0'68 m.

jera; Pomar a Solé, y Rivera a Díez. Las partidas Saborido-Torán y Pérez-Mora han sido aplazadas para esta noche.—(ALFIL).

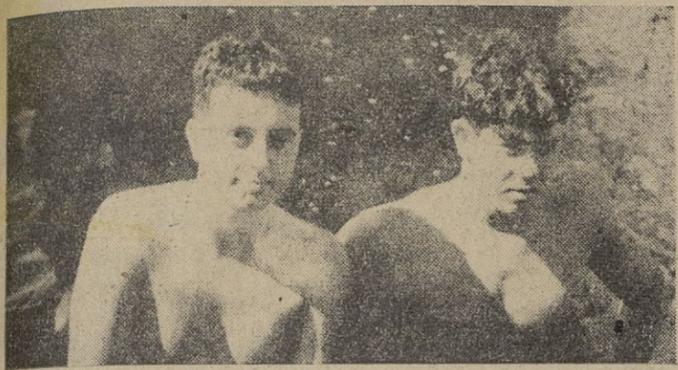
Pago bien

maquinas fotograficas, tripodes, ampliadoras, prismáticos, gemelos, cines, tomavistas películas, material de dibujo, microscopios elementales, curiosidades y otros objetos. Solamente hoy, martes, 18; miércoles, 19, de 11 a 2 y de 4 a 8, y jueves, por la mañana, Hotel Oriental, Juana de Vega, 21. Sr. Rodríguez.

# Fernández Powell ganó la XII Travesía de la Bahía

## Adjudicándose, por este año, el "Trofeo Domecq"

### Los nadadores tuvieron que luchar con marea desfavorable y fuerte viento.—Destacada actuación femenina



Fernández Powell y González Moro, primeros clasificados en la Travesía de la Bahía, disputada el domingo pasado

El domingo se celebró la Travesía de la Bahía. Se dio la salida a los nadadores en la playa de Santa Cristina, con una participación numerosa, ya que se presentaron diecinueve nadadores (dos en la categoría femenina y diecisiete en la masculina).

Con marea desfavorable y con fuerte viento Nordeste, se inició la travesía, saliendo las dos participantes femeninas con cinco minutos de antelación sobre los restantes nadadores. Desde los primeros momentos se situaron en cabeza Fernández Powell y González Moro, que sostuvieron fuerte lucha hasta el muelle del Este, donde el primero logró cierta ventaja que fué aumentando hasta la llegada, que como ya es habitual, tuvo lugar en la escalera del Real Club Náutico.

El tiempo conseguido por el vencedor, una hora, diez minutos y 45 segundos, indica que de haber estado el mar en mejor estado, hubiese sido rebajado por los dos primeros, el antiguo record de la prueba que desde 1944 ostenta Eduardo Mosquera en 1 hora, 5 minutos y 40 segundos.

Fernández Powell, que inscribe al vencer en esta XII Travesía, su nombre en el valioso Trofeo Domecq, que debe ser ganado dos años consecutivos o tres alternos, confirma su gran clase de nadador de fondo demostrada toda esta temporada.

El segundo clasificado, González Moro, ha dejado desde hoy de ser una promesa de la natación gallega, para convertirse en una clara realidad. Su deslizamiento en el agua es perfecto y su clase indudable. Hubiese logrado un mejor tiempo de no haberse desviado al final de la prueba.

Muy bien, Benigno y el ya veterano Novás, que hicieron una gran travesía, así como el independiente Riveiro y cuantos le siguieron, pues sólo el atravesar la bahía en un día como el del domingo supone una gran prueba deportiva.

Pero la gran sorpresa estuvo a cargo de la participación femenina: las dos señoritas María Victoria Martínez Barea y Lolita Rambau, que haciendo gala de un gran espíritu deportivo realizaron la travesía batiendo la marca anterior femenina por una hora treinta y dos minutos y una hora siete minutos, respectivamente.

La organización corrió a cargo del Club Natación Coruña y de la Federación Gallega de Natación, con la colaboración del Real Club Náutico de la Coruña.

Al llegar el último participante, se procedió a la distribución de los premios, que realizaron el presidente del Club Natación, señor Morros Saedá y el Sr. Rodríguez Aragón, representante de la Casa Domecq. Esta Casa entregó a todos los participantes un obsequio.

La clasificación fué la siguiente:  
**Categoría hombres.**—1. Fernández Powell (C. N. Coruña), 1 hora, 10 minutos, 45 segundos. Trofeo Domecq y Copa Domecq; 2. Gonzalo Moro (C. N. Coruña), 1 h. 13 m.; 3. Cholo Bonifino (C. N. Coruña), 1 h. 24 m.; 4. Eduardo Novás (C. N. Coruña); 5. Manuel Riveiro (Independiente); 6. José Linares (C. N. Coruña); 7. Jorge M. Ortiz (C. N. Coruña); 8. Rafael Miguez (C. N. Coruña); 9. Emilio Fernández (C. N. C.); 10. Luis

**"ACCION CATOLICA Y ACCION SOCIAL"**  
 Madrid. Teléfono 22 10 90 (11 líneas)  
 Exposición del pensamiento pontificio sobre el apostolado social de la Acción Católica  
 Inapreciable para sacerdotes miembros de Acción Católica colegios y todos los católicos en general  
 Es el primero de los folletos sociales que prepara la Escuela Sacerdotal de Málaga  
 80 páginas -- 5 pesetas  
 Descuentos por escala para pedidos de diez ejemplares en adelante  
 Distribuido exclusivamente: La Editorial Católica, S. A. Alfonso XI número 4  
 Madrid. Teléfono 22 10 90 (11 líneas)

# Los goleadores Pahiño, el primero, con cuatro tantos

Ya hay un jugador en cabeza de los goleadores: el delantero centro madrildista Pahiño, del que acertadamente no quisieron desprenderse los de Chamartín. Sólo lleva un tanto de ventaja, pero posiblemente sea el gallego de los aspirantes al título de máximo goleador esta temporada, ya que dos de sus más directos rivales en esta cualidad rematadora, Zarra y César, no alinean en sus respectivos equipos.



En esta jornada ha habido varios jugadores que han marcado dos goles, que ha sido el número mayor conseguido por una individualidad. Son los siguientes: Egea, Ezquerda, Tino, Peña, Mekerle, Revuelta y Molowny.

La lista general de goleadores queda establecida así:  
 Con cuatro tantos: Pahiño (Madrid).

Con tres: Ayala (Sevilla), Bádenes (Valencia).

Con dos: Areta y Venancio (A. de Bilbao), Egea (Español), Ezquerda y Tino (Zaragoza), Peña (Las Palmas), Mekerle (Celta), B. Barck y Juncosa (A. de Madrid), Molowny (Madrid) y Revuelta (Santander).

Turnes (Independiente); 11. Antonio Quintas (Independiente).

**Categoría de damas.**—1. María Victoria Martínez Barea (C. N. Coruña), 1 hora, 53 minutos, 10 segundos. Bate el record femenino anterior, que era de tres horas, quince minutos.

2. Lolita Rambau (C. N. Coruña), 2 horas, 18 minutos, 13 segundos. Bate el record femenino anterior.



Señoritas María Victoria Martínez Barea y Lolita Rambau, que tuvieron una brillante actuación en la Travesía de la Bahía, batiendo la marca femenina de la distancia

## SEGUNDA DIVISION

### Mínima victoria del Ferrol sobre el Osasuna (1-0)

### La Lucense ganó al Oviedo y la Orensana fué ampliamente batida en Logroño

**FERROL 1 - OSASUNA 0**  
**EL FERROL DEL CAUDILLO, 17.**—(D e nuestro corresponsal).—Poco juego nos ofrecieron el domingo, tanto el Ferrol como el equipo navarro. Desde luego, hay que destacar que el Osasuna controlaba mejor que los verdes, la pelota pero su delantera se mostró del todo ineficaz ante la meta de Manel. No pudimos anotar más que una feliz intervención, ante un disparo durísimo del extremo navarro Irún. Todo lo demás le fué fácil al portero local.

Por lo que respecta al Ferrol, llegaron sus delanteros en más ocasiones al área enemiga. Hubo cuando menos cinco minutos finales del primer tiempo, en que se pudo afianzar una victoria que ya se había conseguido al marcar Fabeiro, a los 34 minutos, el solitario gol del triunfo, al disparar desde cerca a pase de Juanito. Goyo no pudo hacer nada por detener el balón al despistarse uno de sus defensas.

Con este resultado se pasó al descanso y en el segundo tiempo no hubo nada digno de reseñar a no ser el gol que consiguió Juanito casi al final, y que el árbitro anuló por apreciar una falta de Porta al meta contrario. En resumen diremos que, aunque victoria mínima, ha sido justa.

Destacados o los forasteros fueron su ortero, defensa central y volante derecho. La delantera, rectimos, inofensiva.

Del Ferrol, seguro Manel en lo poco que tuvo que intervenir, contundente le defensa, bien los volantes y en la delantera el veterano Roig que no desperdició un balón, siguiéndole en méritos Pepiño y Porta, en el primer tiempo, Juanito estuvo muy voluntarioso y Fabeiro dió una de cal y otra de arena. El arbitraje algo despistado.

Los equipos alinearon así:  
**FERROL:** Manel; Sobrino, Malet,

Anea; Gobas, Munuaga; Pepiño, Prta, Juan, Fabeiro y Roig.  
**OSASUNA:** Goyo; Barragán, Fandos, Salvatierra; Esquizabel, Gallo I; Rios, Goñi, Satur, Gallo II e Irún.  
 Dirigió el encuentro el Sr. Santos López auxiliado en las bandas por Espada y Lema, locales.

JAVIER

**LUCENSE 2 - OVIEDO 1**  
**LUGO, 17.**—Alineaciones: **LUCENSE:** Lozano; Atienza, Tito, Mantido; Otero, Fiestas; Fraga, Antonio, Andreu, Ezcurrea y Avelino.  
**OVIEDO:** Argila; Toni, Lanza, Celayre; Falin, Pacheco; Mejino, Parajón, Nando, Salaverri y Riestra.  
 Arbitro, señor Gómez Arribas, del Colegio vizcaíno, auxiliado en las bandas por jueces locales.

A los treinta y seis minutos, un centro de Antonio es despejado por un defensa del Oviedo. El balón da de lleno en la cabeza de Andreu, que se había agachado para evitar que le diera en la cara, y, con una fuerza prodigiosa, se cuela en la portería ovetense, sin que Argila pudiera hacer nada por evitar el tanto pese a su estirada. Con dominio local, se llega al descanso.

Reanudado el juego, continúa la presión de la Lucense. Así a los veinticinco minutos, un centro del extremo derecho Mejino va a Atienza quien incomprensiblemente deja el balón a los pies de Nando, el que lanza un fuerte tiro, que significa el empate. Reacciona bien el conjunto lucense y vuelve a imponerse. A los treinta y ocho minutos, consigue la Gimnástica el gol de la victoria: Mantido saca un fuera de banda sobre Avelino y éste, sin parar, envía el balón al centro, en donde Andreu, sin detenerse, remata a puerta, logrando el tanto.

El arbitraje, bueno.

**LOGROÑES 5 - ORENSANA 1**  
**LOGROÑO, 17.**—Alineaciones: LO-

# Remontó el Celta un tanteo adverso de dos a cero

## Hubo un penalty para cada equipo y fué expulsado Sansón

**VIGO, 17.**—Balaidos registró una magnífica entrada ante el encuentro con el que se inauguraba la temporada futbolística.

**LAS PALMAS:** González; Costanares, Juanoño, Yayo; Ignacio, Elzo; Macario, Pedrin, Padrón, Pena y Sedres.

**CELTA:** Simón; Gaitos, Leñin, Otero; Sansón, Villar; Olmedo, Hermida, Mekerle, Vázquez y Saras.

En una arrancada de Pena, al adelantarse en el área fué sancionado sancionando el árbitro al Celta con penalty, que lanzado por el mismo jugador consigue el primer tanto.

Ocho minutos después, en otro acoso canario por la derecha, un pase de Macario fué recogido por Pena, que tranquilamente, prepara el balón y, de paso, fuera del alcance de Simón. Reacciona el Celta y tras unos avances logra su primer tanto, a los veinticuatro minutos, al castigar el árbitro con penalty una mano de un defensa canario, dentro del área. El castigo lo tira Hermida y lo convierte en gol.

Continúa el juego emocionante y a los 31 minutos se produce el empate a dos tantos, en una jugada de Olmedo, que pone el balón en los pies de Mekerle, que empalma fulminantemente a la red.

Ocho minutos más tarde el Celta consigue su tercer tanto al lograr llevar Vázquez la pelota a las mallas.

En la segunda mitad el juego baja de calidad y poco a poco se impone el Celta que, a los 20 minutos logra su cuarto tanto, al recoger Mekerle, adelantado entre los defensas, el balón, para lanzar un disparo cruzado que no puede interceptar González.



El ex deportivista, Elzo jugó el domingo en Balaidos figurando en las filas del equipo de Las Palmas

El quinto y último gol céltico fué a los 38 minutos, en una jugada de Saras con remate magnífico de Olmedo.

Cuando faltaban ocho minutos para la terminación del encuentro, Sansón dió una patada a Pena, que quedó tendido en el suelo y tuvo que ser retirado del campo, y el árbitro decretó la expulsión del jugador céltico.—(ALFIL).

## Números cantan

### ¡Treinta y nueve goles, tres penaltys, un expulsado y tres lesionados!

Doce goles más que en la primera jornada de Liga, se han marcado el domingo, en los ocho partidos de Primera División, lo cual quiere decir que los tantos fueron más abultados, y que ya hay campos donde los marcadores empiezan a funcionar sin descanso.

Contribuyó, notablemente, a este aumento de goles, el resultado registrado en Torrero, donde el Zaragoza y el Español se repartieron once tantos, aunque para desgracia de los aragoneses no fué un reparto equitativo. Este fué el tanteo más abultado, pero la victoria más amplia la consiguió el Valladolid sobre nuestro Deportivo, con un contundente 5-0.

Además del Español, consiguieron vencer fuera de su terreno, el A. de Madrid y el Valencia, venciendo los demás propietarios de campos, ya que no se registró en esta ocasión ningún empate.

Mantuvieron sus metas imbatidas, solamente el Valladolid, el A. de Madrid y el Barcelona, que por cierto a pesar de su famosa delantera no lleva marcado más que un gol en los dos partidos ya jugados.

Hay que destacar la actuación tenida en esta segunda jornada, pese a las derrotas, por los nuevos equipos de la División, Zaragoza, Las Palmas y Tetuán, que se batieron magníficamente frente a sus contrarios.

También aumentó el domingo el número de penaltys. Se tiraron tres, en Balaidos dos y uno en Chamartín, siendo convertidos todos en goles, por Hermida, Peña y Molowny.

Desde luego las notas salientes de la jornada se concentraron en el Estadio vigués, ya que además de los dos castigos máximos reseñados, también en Balaidos se produjo la única expulsión habida, la del medio Sansón, y una de las lesiones, el canario Peña, que juntamente con Calvet y Corcuera son los que figuran en el capítulo de los jugadores lisiados.



# El Gran Premio de Muere un motorista, las Naciones fué en accidente, cuando ganado por Koblet corrió en Albacete

## Se le cruzó una joven que también murió

**PARIS, 17.**—El corredor suizo Koblet, ha ganado el Gran Premio Ciclista de las Naciones, disputado sobre 140 kilómetros, que cubrió en el tiempo récord de tres horas, 31 minutos y 50 segundos, que representa una velocidad media de 40 kilómetros por hora.

Se clasificó en segundo lugar Fausto Coppi (Italia), en 3 horas, 33 minutos, 32 segundos, una décima.

Tercero, René Berton (Francia). René Berton fué el recordman desde el año 1948 con 3 horas, 34 minutos, 33 segundos, cuatro décimas.—(ALFIL).

**GRONES:** Del Río; Jiménez, Aldonza, García; Lásco, Vallejo; Hidalgo, Heris, Badal, Gloria y Ubillaga.

**ORENSANA:** Castellanos; Mantido, Allegre, Sin Isidro; Carreres, Manóe, Salvatierra, Romero, Rubio, Lagar y Martínez.  
 Arbitró el señor Barderi.  
 El dominio correspondió siempre al conjunto local. El primer tiempo terminó con dos a cero, marcados por Hidalgo y Ubillaga. En el segundo marcaron otros tres Hidalgo, Heris y Gloria. El tanto del honor de la Orensana lo logró Rubio. El arbitraje, bien.—(ALFIL).

**ALBACETE, 17.**—Al correrse el Gran Premio Albacete, prueba de los 500 cc., el motorista albacetense Ramón Muñoz, de 32 años de edad, ha resultado muerto en una curva cercana, en la carretera de circunvalación próxima a la de Albacete, al atropellarse a una muchacha cuando intentaba cruzar la carretera. La joven que resultó ser Dolores López Fernández, de 16 años, de Villagacia del Llano, fué trasladada inmediatamente a una clínica, donde se le practicó la primera cura, y después a la Casa de Socorro, donde falleció a los pocos momentos.

El corredor motorista fué trasladado directamente a la Casa de Socorro, con hundimiento frontal, del que fué asistido de primera intención.

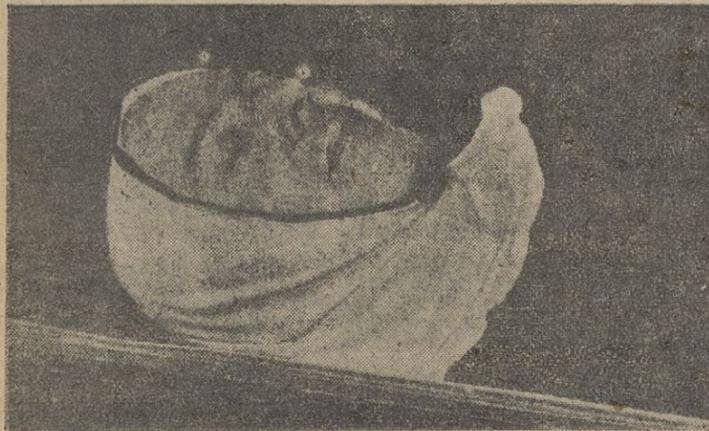
Trasladado después a una clínica e internado, falleció antes de una hora de su ingreso.

Hubo otros dos heridos, también arrollados por el despiste del motorista, María Teresa Muñoz García, de 15 años de edad, y José Palacios, de 18, que sufren diversas heridas y contusiones.—(GIPRA).

El entierro del maestro Guerrero



Madrid, representado en millares de sus habitantes de todas las clases sociales, se asoció con honda pena a la manifestación de duelo en el traslado de los restos del maestro Guerrero. En la fotografía se recoge un aspecto del cortejo fúnebre a su paso por las calles de la capital.



Con su última y definitiva sonrisa, con un gesto sereno, como el que siempre tuvo en vida, Jacinto Guerrero, el que fué ilustre compositor español, el más popular de nuestros días, reposa para siempre.

Los tribunales de oposición a ingreso en el Magisterio

MADRID, 17.—(Servicio especial de EL IDEAL GALLEGO).— En el Boletín Oficial del Estado, de hoy, se publica una orden ministerial, aceptando la renuncia de varios miembros de los tribunales de oposición a ingreso en el Magisterio Nacional.

La relación es bastante larga porque afecta, no sólo a vocales sino a las presidencias y suplentes. De ahí que dicha orden disponga que estos tribunales se constituyan el próximo lunes día 24.

Por lo que respecta al tribunal de La Coruña, las alteraciones son: Se acepta la renuncia de doña Pilar Fontecha Ramiro, presidenta titular, y de doña Consuelo Barberá Cachaza, presidenta suplente, y se nombra a don Felipe Romero Juan, profesor de escuelas del Magisterio, como presidente titular, y a doña Emilia Meirino Martín, profesora de escuela del Magisterio como suplente.

EL CUESTIONARIO DE SEGUNDO AÑO DE LA CARRERA DE MAESTRO

El Boletín Oficial del Magisterio de esta semana publica los cuestionarios para el segundo curso de la carrera de maestro en las escuelas del Magisterio. Las asignaturas que comprende son: Religión y su metodología, Matemáticas, Geometría, Trigonometría, Física y Química y sus metodologías, Filosofía, Ontología general y especial, Psicología pedagógica y psicológica, Pedagogía, educación y su historia; labores y trabajos manuales; Dibujo y su metodología; música, caligrafía, práctica de enseñanza, enseñanza del hogar, primera y segunda parte.

Respecto a los programas de educación física y formación política y social, se dispone que sean los vigentes, ya publicados por orden de 20 de julio de 1950, insertos en el B. O. del Ministerio del día 14 de agosto del mismo año.—O.

Carta del Papa a los católicos polacos

(CONTINUACION DE PRIMERA)

de Dios, vuestra Reina, no privará de su patrocinio al pueblo que cuenta con su devoción.

La carta, después de recordar los episodios históricos de Polonia, en donde más resurgió el patrocinio de la Madre de Dios, recuerda que los polacos entre las humeantes ruinas del Monasterio de Montecassino, conserguida la victoria, erigieron un altar, adornado con la imagen de María Santísima y conservaron indemne del fuego y de la destrucción con peligro de su vida, la sagrada casa de Loreto, alcanzada por bombas incendiarias. Condecoramos entonces—sigue Su Santidad—con las insignias de las Ordenes pontificias a aquellos fortísimos soldados defensores del templo de María. Aun en medio de la batalla, vuestra lucha no es contra la carne y la sangre, sino contra los principios y las potestades, contra los regidores de este mundo de tinieblas y contra el espíritu maligno. Termina la carta con la bendición apostólica para los Obispos, clero, religiosos y fieles de Polonia.

El Ministro de Educación inaugura dos Semanas de Estudios Superiores Eclesiásticos

Regresó a Madrid el Conde de Vallellano

MADRID, 17.—El ministro de Educación Nacional, señor Ruiz Jiménez, ha inaugurado esta mañana, a las once, dos semanas de estudios superiores eclesiásticos: la XII Semana Española de Teología y la XII Semana Bíblica Española.

El acto se ha celebrado en el Instituto de Estudios Jurídicos, organizado por el Consejo Superior de Investigaciones Científicas en colaboración con la Asociación Bíblica Española.

El ministro pronunció unas palabras de bienvenida a los semanistas, a los que exhortó a trabajar intensamente, y el Obispo Auxiliar de la Diócesis, doctor Lahiguera, en representación del Patriarca de las Indias, hizo la invocación del Espíritu Santo y pronunció unas palabras de aliento para los asambleístas.

A continuación, comenzaron los trabajos. El profesor don Andrés Avelino Esteban, jefe de la sección bibliográfica del Instituto "Francisco Suárez" disertó sobre la repercusión que ha tenido la Ehcicla "Humani Genetis" y comentarios que ha suscitado. Después el profesor don Emilio Arias, O. P. habló sobre la labor del apostolado.

Las sesiones, que continuarán también por la tarde durarán hasta el día veintidós del actual y el veinticuatro comenzarán los actos de la Semana Bíblica Española.—(CIFRA).

EL MINISTRO DE OBRAS PÚBLICAS

MADRID, 17.—Ha regresado a Madrid el ministro de Obras Públicas, conde de Vallellano.—(CIFRA).

Magna peregrinación a Fátima

Con ocasión de celebrarse el próximo día 13 de octubre, los actos de la solemne clausura del Año Santo Jubilar Universal, en Gova de Iria, Portugal, con asistencia de un Legado Pontificio, varios señores Cardenales y Prelados españoles y portugueses, y millares de fieles, el Consejo Diocesano de Hombres de Acción Católica de Santiago, organiza una magna peregrinación diocesana que llevará a los hombres y mujeres de la diócesis del Apóstol Santiago, a postrarse ante nuestra Santísima Madre, la Reina de los Cielos, en el mismo lugar en que Ella posó, en un día no lejano, sus divinas plantas, para consolarlos y llevarlos de su mano a Cristo.

Las inscripciones se reciben en Gonga, 0-2º, Consejo Diocesano de los Hombres de Acción Católica, donde se facilitan toda clase de detalles sobre la peregrinación.

Piedad, estudio y acción

Acaba de aparecer el número de 1951 de esta revista anual de la feligresía de Cervás, publicada con motivo de las fiestas de Nuestra Señora de Chanteiro.

Ya es elogiado el simple hecho de que una feligresía rural logre sacar a la luz una publicación que muchas de la ciudad desearían. Pero, además, la revista reúne en sus páginas una serie de cuestiones interesantes, y de firmas consagradas que le dan un doble interés a la par que garantizan su difusión y éxito.

El fin principal de PIEDAD, ESTUDIO Y ACCION es dar a conocer el programa de los actos que se celebrarán en honor de la venerada imagen de la Virgen de Chanteiro. Y junto a él, publicar una serie de artículos y comentarios de gran interés, como son los debidos a la pluma de don Constantino Lbo, don Juan Naya, don Manuel Figueirido y don Antonio Felipe. Hay reportajes tan interesantes como los titulados "Fechas notables en la historia del Santuario de Chanteiro", "Apuntes para una historia de Cervás y su comarca" y "Al habla con los directores de la prensa herculina". Asimismo hay secciones amenas y comentarios del mayor interés.

Muere a los 121 años de edad

EL CABO, 17.— Peter Chandler Pringle, el hombre blanco más anciano de África del Sur, que afirmaba tener 121 años de edad, ha fallecido hoy. Peter nunca tuvo ninguna enfermedad grave. Su enfermedad más seria fué una bronquitis que contrajo el pasado mes de agosto.—(EFE).

España, el mejor bastión anticomunista del mundo

El director del Servicio Civil yanqui habla de la conveniencia de una ayuda económica extraordinaria a España

MADRID, 17.—El director del Servicio civil y ex-fiscal del Estado de Nueva York, Mr. Otto W. Marquard ha hecho unas declaraciones a un redactor del periódico "Madrid", en las que ha expuesto el funcionamiento del servicio que dirige y ha dicho que en la actualidad hay en Norteamérica muchísimos menos comunistas que en 1940. Se ha referido a su constante amistad hacia España y a la intransigencia que ha mantenido su país, que ha culpado a la falsa creencia de que España había ayudado durante la guerra a sus enemigos.

Finalmente dijo que Norteamérica se ha dado cuenta, al fin, de que España es el mejor bastión anticomunista del mundo y habló de sus proyectos de conferencias y discursos, que tendrán como base un sólo tema: España y la conveniencia de una ayuda económica extraordinaria.—(CIFRA).

SALIDA DE UNA MISION AEREA

BARAJAS, 17.—En un avión D. C. Q. salieron esta noche para Nueva York vía Azores, los jefes de la base "Air Force Wirth Patterson", mayor general Fred R. Ent; brigadier general, Gordon A. Blake; el de igual empleo Albert Boyd; los coroneles Moore,

Gibs, M. Gavin, Robert Johnson, y H. Blount y varios oficiales más, todos ellos pertenecientes a dicha unidad aérea.

En el mismo avión viaja el agregado de los Estados Unidos en Madrid, coronel Tuwner, acompañado de su hija, Silvia de T Dale, que, en viaje de vacaciones llegaron ayer, procedentes de Nueva York, regresando inmediatamente después, por haber tenido conocimiento del fallecimiento de su esposo en accidente de aviación, en la base de Las Vegas (Nevada).—(CIFRA).

DEL MUNICIPIO

Ayer fué entregado al Alcalde, por el arquitecto municipal, señor Rey Pedreira, el anteproyecto de monumento al mariscal Carmona, que ha de ser erigido en la Plaza de Portugal. La inauguración de este monumento será celebrada con una importante ceremonia hispano-portuguesa.

Precisamente, con este motivo, el señor Molina celebró una entrevista con un periodista portugués, a quien dió amplios detalles acerca de la futura urbanización de la Plaza de Portugal y del emplazamiento de la estatua del que fué presidente de aquella República.

Visita a la Factoría del lúpulo



Ayer las principales autoridades coruñesas visitaron detenidamente la Factoría del lúpulo que hace poco se inauguró oficialmente en Betanzos. Entre los visitantes figuraban el Gobernador civil de la provincia, el Gobernador militar, el Presidente de la Diputación, el Jefe del Estado Mayor, el Alcalde de La Coruña, el Delegado provincial de Sindicatos, el Jefe del Servicio Nacional del Lúpulo, el Perito agrícola del Servicio del Lúpulo, el Ingeniero jefe de la Delegación de Industria y el Director del Parque de Artillería. Se hallaban presente el Director gerente de la S. A. E. de Fomento del Lúpulo, señor Suardias; el Consejero, señor Rivera; el Ingeniero Asesor señor R. Sardiña; el Ingeniero Agrónomo, señor Moreno; el Químico, señor Mosquera Arroyo; el Perito agrícola, señor Sevilla; el Delegado de la misma Sociedad señor Fernández, los contratistas señores Longueira, Castro Mosquera y Canalejas.

Concurso para la mujer

PRESENTADO POR LAPIZ DE LABIOS Firdrak EL LAPIZ QUE NO MANCHA

En este Concurso, FIRDRAK sortea entre sus clientes los SIGUIENTES PREMIOS:

- 1.º Una magnífica máquina-mueble para coser.
2.º Un elegante reloj de oro, de pulsera, para señora.
3.º Una bicicleta, último modelo, para señora.
100 Premios consistentes cada uno en un lindo estuche de piel con dos barajas para juegos de pínacle y canasta.
150 Premios, consistentes cada uno en un par de finísimas medias nylon.
250 Premios, consistentes cada uno, en un tubo de la deliciosa y refrescante Colonia Sólida FIRDRAK.



LAPIZ DE LABIOS FIRDRAK

En seis tonos de brillante colorido cinematográfico. Sólo cuesta Ptas. 10.— y es tan bueno como el mejor.

Algunos de estos premios pueden ser para usted. ¡Envíe pronto su cupón! Pueden participar cuantas personas lo deseen con sólo enviar por correo a "Concurso FIRDRAK, L.A.D.E.S.A. Londres 25, Madrid", el prospecto que figura dentro del envase de Lápiz de Labios FIRDRAK o de Colonia Sólida FIRDRAK, junto con su nombre y dirección.

Las bases completas para tomar parte en este Concurso pueden solicitarse en las Perfumerías.

Recomiende a sus amigos.....

...el Reumatol Sáiz de Carlos, que disuelve y elimina el ácido úrico: evita el reumatismo agudo y crónico, la gota y el artrismo, quitando los dolores. En épocas de humedad, toda persona reumática debe tomar como preventivo el

REUMATOL

SAIZ DE CARLOS



Advertisement for ROTVAL watches, featuring a watch image and text: 'A PLAZOS Relojes CON CERTIFICADO DE GARANTIA ROTVAL Apart. 678 Madrid'.

Advertisement for Jovás jewelry, featuring a diamond ring image and text: 'LAS ULTIMAS CREACIONES EN ORO Y PLATA Jovás PIDA CATALOGO ILUSTRADO GRATIS'.



### Comenzó la Feria de Valladolid con una mala corrida. Arruza cogido leve en Jerez de la frontera

VALLADOLID, 17.—Primera de feria. Por lesión de Arruza y haber anunciado Manolo dos Santos que no continuaría la temporada por resentirse de menisco, fué anunciada la combinación Manolo González, Julio Aparicio y Antonio Ordóñez. Poco antes de comenzar el festejo por no haber comparecido Antonio Ordóñez, se anunció al público, cuando éste se encontraba en la plaza que la corrida quedaría reducida a un mano a mano entre Manolo González y Julio Aparicio. La decisión fué protestada. Siete toros de don Manuel Sánchez Cobaleda, uno para el Duque de Pinohermoso, y seis para Manolo González y Aparicio. Entrada buena. Los toros pequeños y bravucos.

El Duque de Pinohermoso triunfó como caballista y rejoneador. Ple a tierra toreó con temple y mató de media estocada superior. (Gran ovación). Manolo González lanceó con quietud a su primero. (Ovación). Faena con derechazos buenos aguantando los hazchazos del toro. Sufre una cogida impresionante por el costado quedando conmocionado breve tiempo. Sigue valiente. Igual, un pinchazo y una corta. (Ovación). En la enfermería le aprecian una contusión en el costado derecho. En su segundo lancea sin parar. Los piqueros recargan de mala manera y se suceden las broncas. Uno de ellos es multado y detenido por la autoridad. El diestro realiza excelente faena. (Oreja, vuelta y salida). En su tercero, que no admite ni un capotazo, pases de tanto sin hacer faena, para una entera. (Pitos).

Aparicio en su primero, que embiste gazapón, da tres derechazos buenos a los que siguen unos mantazos para una entera y descabello. (Muestras de desagrado). En el quinto lanceó apretado y escucha olés y ovaciones. Varias tandas sobre la derecha y en redondo. (Ovación y música). Más derechazos y manoleínas, para una estocada. (Ovación). En el último, manso, muletea desconfiado entre muestras de

Araujo, a su novillo mantazos por la cara y mata de un gollazo. (Pitos).

Paco Barona, de Quito "Segador", lancea bien y es ovacionado. Mata de una atravesada, un pinchazo sin saltar, otro andando el toro, y otro sin saltar, ladeado.

Aoul Albert, de Beziere (Francia) comienza con un farol, arimado a las tablas, naturales que se jalean, un metisaca y media ladeada que basta (Ovación).

Paulo Neto, de Lisboa, sufre un golpeazo al lancear. Tres pinchazos y media. (Desagrado en el público).

Chucho Izquierdo, de Caracas (Venezuela), está muy valiente. El francés es volteado junto al burladero, sin consecuencias. Izquierdo, faena sin zapatillas por haberlas perdido a la salida de un par de banderillas. Pases variados. Media tendida que basta (Gran ovación).

Agusto Yatojo, de Hiroshima (Japón). El público aplaude a Yatojo al torrear de capa, banderilla bien. Faena por derechazos y manoleínas, muy alegre, y demostrando estar muy enterado de la suerte. Mata de media buena, que basta. (Ovación).

Chucho Izquierdo y Yatojo son sacados a hombros de la plaza. (CIFRA).

## El pueblo madrileño rindió un impresionante homenaje póstumo al maestro Guerrero

### Emocionante despedida a cuatro misioneros españoles Exhibiciones de danzas y canciones típicas por un grupo de jóvenes rusos blancos

(Especial para EL IDEAL GALLEGO)

MADRID, 17.—El pueblo madrileño andió ayer su homenaje póstumo, impresionante, al maestro Guerrero. Lo apuntábamos nosotros, dándolo por cierto, en nuestra crónica anterior. Y hemos de confesar que nos quedamos cortos. Se calculan en trescientas mil las personas que hasta la madrugada del domingo desfilaron ante el cadáver que hubo que trasladar desde el domicilio del finado al vestibulo del Teatro Coliseo. Es imposible calcular las que concurrieron después al entierro del popular compositor. La Gran Vía fué invadida por una multitud tan compacta que llegar hasta el teatro desde el que había de partir la comitiva resultó difícil, incluso para las autoridades. Era imposible circular por la amplia avenida y cuando el cortejo se puso en marcha un péñto inmenso siguió la carroza. Fué preciso interrumpir el tráfico, paralizar incluso la circulación de tranvías, trolebuses y autobuses que, en algunos casos se vieron obligados a modificar, durante unas horas sus itinerarios.

Ante el edificio del Teatro de la Zarzuela, ya después de haber pasado por el de la Sociedad de Autores, se registró el momento de mayor emoción. Se habían congregado allí todas las actrices y actores que en estos momentos actúan en Madrid. La Banda Municipal, en medio de un silencio impresionante, interpretó una selección de obras de Jacinto Guerrero. Siguió la comitiva hasta la Plaza de las Cortes, donde había de despedirse el duelo, pero fué imposible esperar a que desfilaran ante el cadáver cuantos trataban de hacerlo. Y se optó, en vista de lo avanzado de la hora y de que aquello no se terminaba nunca, por continuar hacia el cementerio, donde también era numerosísimo el público. Un centenar de coronas, enviadas desde toda España e incluso desde el extranjero, fueron colocadas sobre los restos mortales de Guerrero al darle sepultura en el cementerio de Nuestra Señora de la Almudena. Habían enviado esas flores entidades oficiales, compañías de teatros, empresarios, amigos y compañeros del compositor. El pueblo de Madrid, que no quiso ser menos, las arrojó al paso del cadáver en plena calle, desde no pocos balcones. De esta forma quiso el pueblo corresponder al gran cariño que hacia la capital de España sintió siempre el popular compositor.

ce unos días un grupo de jóvenes rusos blancos pertenecientes al Internado de San Jorge que la Compañía de Jesús tiene en Francia. Los refugiados en aquella residencia son cerca de 150, casi todos nacidos de padres rusos blancos exilados y que permanecen fieles a la ortodoxia cristiana. De ese núcleo forman parte los que constituyen la agrupación musical del colegio y que son precisamente los que aquí se encuentran.

Un antiguo coronel de los tiempos zaristas, el señor Volochin, dirige la rondalla de balalaikas, al son de cuyos instrumentos realizaron ayer una exhibición de danzas y canciones típicas de su patria los muchachos de la agrupación. El acto se celebró en el Colegio de Areneros, con asistencia de muchos alumnos, antiguos alumnos y familiares de ellos. Y el éxito alcanzado por los jóvenes, que visten trajes de su país natal y se expresan correctamente en francés, fué extraordinario.

#### LA CORRIDA DE VISTA ALEGRE

Por la tarde, la corrida de Vista Alegre había despertado, como era lógico, expectación. Casi se llenó por completo la plaza "chata". Digamos, sin más preámbulos, que el de Hiroshima dió la vuelta al ruedo entre ovaciones, después de torrear con soltura. Banderilleó bien y consiguió instrumentar una faena de muleta en la que incluso intercaló, entre muchos, derechazos, algunas manoleínas. Y con el pincho acertó a la primera, cobrando media estocada sufiiente. Un éxito, pues, el del torero japonés.

Ovación, vuelta y saludos obtuvo también el francés Raoul Albert, que se mostró valeroso y entendido y que toreó al natural con bastante garbo. Triunfó igualmente el caraqueño, para el que hubo insistente petición de apéndice, tras de una faena muy apañada en la que ni siquiera faltaron los desplantes "litrescos". Pasó sin pena ni gloria el debutante de Quito y escucharon pitos el español, que era de Algeciras, y el portugués. ¡Para que se fie nadie de las nacionalidades de los toreros!

Algo de fútbol

De fútbol, poco que ustedes no sepan ya. Los dos equipos locales continúan imbatidos con el natural regocijo de sus seguidores, que están pendientes de la marcha de la Liga. El Atlético, tras de su triunfo en Gijón, aparece clasificado en primer lugar, y el Real Madrid, que aquí venció al Atlético de Tetuán, en un encuentro que llevó mucho público al Estadio de Chamartín, en el tercer puesto. Para los futbolistas madrileños y para sus "hinchas" no empieza mal la cosa, aunque claro está, que queda mucho camino aun por recorrer.

Como puede verse el domingo dió mucho de sí, en todos los órdenes. En cuanto a hoy, para no cansar más a ustedes, nos limitaremos a consignar la inauguración, con asistencia del señor Ruiz Jiménez, ministro de Educación Nacional, de la XI Semana de Teología, en la que participan ilustres especialistas reunidos aquí con tal motivo. A esta Semana seguirá la XII Semana Bíblica Española que ha de comenzar sus tareas el próximo día 24.—(LOGOS).

#### DESPEDIDA DE CUATRO MISIONEROS

En la iglesia de San Francisco el Grande se celebró ayer el acto de bendecir y entregar la Cruz misionera a cuatro religiosos españoles que anoche mismo emprendieron viaje hacia Bruselas, desde donde seguirán a Centro América. Dos de los religiosos son de Pamplona, los PP. Luis Arilla y Manuel Daguerre. Otro es de Vitoria, el P. Jesús Mújica, y uno solo de Madrid, el P. Gabriel Rodríguez Llanos. Todos pertenecen a la Orden de los Padres Blancos que el Cardenal Levigier fundó en Argel en 1870. Instituto que en cincuenta años de trabajos misioneros ha logrado espléndido fruto ya que pasa del medio millón el número de infieles convertidos al cristianismo. Los españoles que pertenecen a los Padres Blancos, son 10, y 50 los novicios que hay en las distintas casas de la Orden.

Después de la solemnísima imposición de las Cruces misioneras, acto que presidió el señor Obispo de Eresno, Mons. Zacarías de Vizcarra, se celebró la emocionante despedida con discursos alusivos a la empresa misionera de España. Cerró el acto con una salutación, el Dr. Ricote, Obispo Auxiliar de nuestra diócesis, que ostentaba la representación del doctor Elio Garay.

#### JOVENES RUSOS BLANCOS

Como ustedes seguramente saben ya, se encuentran en Madrid desde ha-

**El Ideal Gallego**

TARIFA DE SUSCRIPCION

Mes .....	Ptas. 15
Trimestre .....	" 45
Año .....	" 130

PAGO ADELANTADO

UN SIGLO DE ANTIGÜEDAD EN ÉXITO

AGRADABLE NATURAL PREVENTIVA

**Sousas**

EFICACES MAS URINARIAS Y DIGESTIVAS

INSUPERABLE AGUA DE MESA

PIDA BOTELLINES

**Semillas Selectas, S.L.**

Mezclas para prados.

**García Morato, 18 - Madrid**

**TELEFUNKEN**

El Radioreceptor Perfecto

UN PERFECCIONAMIENTO TRASCENDENTAL: SELECTIVIDAD AJUSTABLE!

**Embeleso**

5 TUBOS ELECTRONICOS  
4 MARGENES DE ONDAS ONDAS NORMAL, PESQUERA, TROPICAL Y DOS ENSANCHES DE ONDA CORTA - REGULADOR DE TONO COMBINADO CON SELECTIVIDAD VARIABLE OJO MAGICO - MUEBLE DE NOGAL Y PLASTICO

Ptas. 2.950

**Capricho**

5 TUBOS ELECTRONICOS  
3 MARGENES DE ONDAS ONDAS NORMAL, PESQUERA Y DOS ENSANCHES DE ONDA CORTA - REGULADOR DE TONO SELECTIVIDAD AUTOMATICA MAGNIFICO MUEBLE DE PLASTICO

Ptas. 2.300

**Belami**

5 TUBOS ELECTRONICOS  
2 MARGENES DE ONDAS ONDAS NORMAL, PESQUERA Y CORTA - SELECTIVIDAD AUTOMATICA MUEBLE DE PLASTICO

Ptas. 1.775

VISITE AL CONCESIONARIO TELEFUNKEN DE SU LOCALIDAD

MODELOS 1952

MADRID - BARCELONA - BILBAO - CORDOBA - LEON - VALENCIA

Croniquilla regional

Cée conservando y mejorando su actual Colegio, puede y debe tener también "Instituto Laboral"

El Colegio de la villa de Cée que, la parte oriental del pueblo, se divide como un espléndido y sólido edificio sólo comparable a los mejores de España y el extranjero, hace bastantes años que viene atravesando agudísima y profunda crisis económica.

Por eso, esta magna Institución que, en otro tiempo, fué honra y galardón de Galicia, casa-hogar donde se formaron muchos de nuestros mayores, se ve hoy limitada a un mínimo discretísimo de actividad, de escasa influencia en los distintos sectores de la comarca.

Los que hemos nacido en Cée y recordamos los buenos tiempos del actual Colegio no podremos hacernos nunca a la idea de que esta decadencia no haya de ser superada. Algún día, se mirará por quien sea el asunto, y estudiándola con calma, no faltarán soluciones viables para que no se derumbe y venga abajo tan grande obra.

Con toda felicidad dió a luz una hermosa niña, la distinguida esposa del catedrático de Farmacia y alcalde de Santiago, don Enrique Otero Aenlle. Enhorabuena.

Se formó en la calle del Pilar una comisión de jóvenes para organizar los festejos religiosos y profanos dedicados al Pilar. Los festejos profanos durarán tres días. Uno de los proyectos de esta animosa comisión es sacar este año la tradicional procesión, cuyo estandarte portará una distinguida persona de Santiago.

Con su esposa e hijos visitó el pasado domingo la zona monumental santiaguesa, el embajador de Bélgica en Madrid. Procedía de Oviedo y siguió viaje a León.

Septiembre, 16, 1951. Dr. Francisco Mayán Fernández (De la Real Academia Gallega)

FONSAGRADA

Las renombradas ferias de la Virgen, de septiembre, en Fonsagrada, han tenido este año un nuevo aliciente con la celebración de un importante Concurso comarcal de ganados y la visita a la Cátedra de Divulgación Pecuaria de Galicia.

Con el local del Cine-Sarón completo de selecto público, el martes, óctavo día de feria, dió su disertación el profesor de la ya popular Cátedra Pecuaria, el que después de exponer la importancia comercial desde el punto de vista ganadero, de una villa que celebra quince ferias anuales y cincuenta mercados semanales, recababa la atención de todos sobre otros temas interesantes de la industria del corral.

NUEVA FERIA en FRIOL (Lugo)

MODOS LOS DIAS 21 DE CADA MES

GRAN INAUGURACION

EL DIA 21 DE OCTUBRE DE 1951

AMA DE CASA. — ¿Tienes aves de corral, conejos, quesos, anteca, frutas y demás productos del país para vender...? Ven a las ferias de Friol, en donde se te pagarán los mejores precios.

No se cobrará ninguna clase de impuestos

Vida de la Región

El Ferrol y Caudillo

La Medalla de la Ciudad al Capitán de Navío D. Francisco Núñez Rodríguez

EL FERROL DEL CAUDILLO, 17.— Se ha fijado para el día 12 de octubre próximo la fecha para el acto de imposición de la medalla de la Ciudad, que le ha sido concedida recientemente, al capitán de navío, actual jefe de Estado Mayor de la Escuadra, don Francisco Núñez Rodríguez.

El acto en honor del prestigioso marino, revestirá gran brillantez y solemnidad.

LA NOVENA DE LA MERCED

Con gran brillantez y extraordinaria concurrencia de fieles viene celebrándose en la iglesia de Nuestra Señora de la Merced la novena en honor de la Santísima Virgen de su advocación.

Todos los días se celebra la misa de comunión general a las ocho de la mañana. Los cultos de la tarde dan comienzo a las siete.

El día 24, festividad de Nuestra Señora de la Merced, habrá una solemnisima función religiosa a las once de la mañana.

MAGISTRATURA DEL TRABAJO

A partir de hoy ha comenzado el funcionamiento, en esta ciudad, en los locales del Juzgado de Instrucción, la Magistratura Provincial del Trabajo, actuando el magistrado señor Hervella Tovar.

DE SOCIEDAD

Salió para Madrid, la excelentísima señora doña Rosina Aznar de Moreno, esposa del Ministro de Marina, con su hija María del Carmen.

Les acompaña el ayudante del Ministro, comandante auditor de la Armada, don Rafael Romero Alvarez.

la Polifónica y de la disciplina observada en dicha colectividad.

ORDENACION DE LA PLAZA DE TEUCRO

El alcalde señor Hevia recibió una carta de la Jefatura Nacional de Urbanismo, dando cuenta que el Consejo de Ministros aprobó el proyecto de ordenación de la plaza de Teucro, de esta ciudad, en la que se realizarán obras por un presupuesto que asciende a más de trescientas mil pesetas.

LA FIESTA DE SAN COSME Y SAN DAMIÁN

La nueva Junta Directiva de la Hermandad de San Cosme y San Damián, que integran médicos, farmacéuticos y odontólogos de esta provincia, visitó al señor gobernador civil para invitarle a los actos con los que dichos profesionales celebrarán el día 27 del actual su fiesta patronal. Dichos actos consistirán, además de un acto religioso, en un almuerzo de hermandad en la huerta del monasterio mercedario de Poyo, seguido de una conferencia que, sobre odontología dará en la sala capitular de la referida residencia religiosa, un ilustre académico.

BETANZOS

OBRAS EN LA IGLESIA DE SANTA MARIA

Han dado comienzo las obras de restauración de la techumbre de la iglesia de Santa María del Azogue, declarada Monumento Nacional y para la cual por intercesión del Alcalde señor Dapena, el Ministerio de Educación Nacional, había concedido una subvención de 50.000 pesetas, que a Dios gracias van a servir para consolidar una obra que corra el peligro de venirse abajo, si el Estado no hubiese tomado medidas para ello.

SUBVENCION PARA TRAI DA DE AGUAS

Por noticias recibidas del excelentísimo Sr. Gobernador civil, la Dirección General de Regiones Devastadas ha concedido para las obras de la traida de aguas y alcantarillado, que se han realizado en el barrio del Puente Viejo, una subvención de 90.000 pesetas.

Ahora esperamos que se dé comienzo lo más rápidamente posible a la reparación de la conducción general, principalmente en la zona de los manantiales, en donde según nos informan, se pierde más del 50 por ciento de la totalidad del agua que actualmente nos es suministrada por horas y durante tres o cuatro días a la semana. Instamos una vez a nuestra primera autoridad municipal, para que con el entusiasmo que le caracteriza ponga manos a la obra evitando de esta forma la catástrofe que se acerca de continuar en la situación que actualmente se encuentra.

HOMENAJE AL JEFE DE TELEGRAFOS

Sobrepasan ya el centenar de personas que se adhieren al homenaje que se le tributará en esta ciudad al jefe superior de Administración y de Telégrafos de esta localidad, don Augusto Bonilla de la Puente, donde no cuenta más que con buenas amistades y número incalculable de ex alumnos que le quieren muy de veras. Esperamos continúe esta avalancha de adhesiones y sobrepasen con mucho las trescientas.

NUEVAS OBRAS MUNICIPALES

Nos informan que próximamente el Ayuntamiento dará comienzo a las obras de construcción de aceras en

la calle de Valdoncel y a la reparación del lavadero de García Navoira, todo ello con cargo a una subvención concedida recientemente por el Ministerio del Trabajo.

CARBALLINO

Durante estos días se están celebrando las tradicionales fiestas patronales de San Cipriano, entre una natural alegría y animación que se desborda por nuestras calles y plazas, dando a la bella y sonriente villa un aspecto brillante y acogedor.

El programa es de lo más atractivo. Ya se ha celebrado con éxito el gran concurso comarcal de ganados y el Ferial de sementales; grandes sesiones de fuegos de artificio; la elevación de un gigantesco globo de enormes dimensiones; verbenas, dianas y alboradas amenizadas por famosas bandas y orquestas; cuecañas y grandes festivales deportivos, así como una solemne procesión patronal.

Hoy, penúltimo día de fiestas, en el Stadium Municipal, se celebrará un prometedor partido de fútbol entre el Celta, de Vigo, y el Carballino S. C., además de una popular verbena y el resto de los números del programa. Y mañana se cerrarán los festejos con la típica romería gallega de "La Saleta" y la sexta gran verbena, que se celebrará en la Plaza del Generalísimo.

Sólo 5 pesetas

mensuales le harán a usted poseedor de una selecta Biblioteca, oferta única. SOLICITE INFORMES a la Biblioteca de Cultura Popular. Velázquez Bosco, 19. CORDOBA

OBRAS PUBLICAS

PROVINCIA DE LA CORUÑA NEGOCIADO DE CARRETERAS CONCURSOS

Hasta las trece horas del día 20 del próximo mes de octubre se admitirán proposiciones en el Registro de esta Jefatura, Plaza de María Pita, 13-1.º, a horas hábiles de oficina, para optar a los concursos de destajo de las obras de reparación extraordinaria de varios tramos de carreteras pertenecientes a esta provincia, por sus respectivos presupuestos de administración, siendo el plazo de ejecución de cada una de las obras de seis (6) meses.

Los concursos se verificarán ante la Jefatura de Obras Públicas de esta provincia, el día 23 del expresado mes, a las 12 horas.

Los proyectos, pliegos de condiciones, maneta de constituir la fianza, modelo de proposición y demás antecedentes precisos, se hallan de manifiesto en la Jefatura de Obras Públicas, en los días y horas hábiles de oficina.

La Coruña, 17 de septiembre de 1951. El Ingeniero Jefe, ENRIQUE GOMEZ.

EDICTO

El Juez de primera instancia número Uno, de La Coruña.

HACE PUBLICO: Que a instancia de Nieves Alvarez Lueiro se tramita expediente en este Juzgado sobre declaración de fallecimiento de su marido José Feteira Loureiro de 52 años, hijo de Manuel y Emilia, natural de Caride (Portugal) y vecino de La Coruña, de donde se ausentó el año 1922 para la República de Cuba.

La Coruña, 24 Agosto 1951. E/. Firmado: JESUS SAEZ El Secretario, Firmado: FLORENCIO UROSTE

LINEA DE VIAJEROS Y ENCARGOS

MUROS - LA CORUÑA

POR CEE

Salida de Muros a las 5'15

De La Coruña a las 15'30

SERVICIO DIARIO, INCLUSO DOMINGOS

TRANSPORTES FINISTERRE

JUANA DE VEGA, 35

TELEFONO 1588

Los editores de periódicos católicos rinden homenaje a "El Noticiero" de Zaragoza

ZARAGOZA, 17.—Las personalidades que integran la comisión internacional de editores de periódicos católicos llegados ayer, han asistido esta mañana, acompañadas de la junta de mando de la Asociación de la Prensa, a una misa de comunión en la Santa Capilla del Pilar.—(CIFRA).

ZARAGOZA, 17.— En el acto celebrado en el periódico "El Noticiero" y al que han asistido las personalidades extranjeras que concurrirán a la Asamblea de editores de periódicos católicos de Bilbao, el Arzobispo de Zaragoza, Dr. Domenech, ofreció el homenaje al citado periódico zaragozano, con motivo de celebrar sus bodas de oro. El presidente del Consejo de Administración, don Moisés García Lacruz, dirigió un saludo a los reunidos y pasó luego a explicar las características de la empresa y reiteró la promesa de su absoluta fidelidad a la Iglesia.

A continuación habló el director del diario "La Croix" de París, Padre Gabriel, que dedicó un elogio a los periódicos católicos "La Gaceta del Norte" y "El Noticiero", que cumplen este año su medio siglo de existencia. Hizo, asimismo, un canto a las virtudes morales de España, especialmente a la rectitud y fervor de su fe.

El Arzobispo, Dr. Domenech, habló para dar fe de la fidelidad de "El Noticiero" a los fines para los que fué fundado y de su constante acatamiento a las consignas de la Iglesia y de su prelado. Glosó la importancia que representa para la Iglesia de disponer de buenos periódicos católicos, e hizo un llamamiento a los periodistas que sirven a los mismos altos fines para que sigan en su tarea donde quiera que fuere. Terminó elevando sus mejores votos por la prosperidad de "El Noticiero" y con un elogio para su director, señor Celma, y para su presidente, don Moisés García Lacruz, a quien impuso después las insignias de la Encomienda de la Orden de San Silvestre que S. S. el Papa le concedió recientemente. El prelado impartió la bendición seguidamente a todos los reunidos.

Las personalidades de referencia han celebrado con éste su último acto oficial, y después de almorzar se congregaron para volver a sus países de origen y otros para visitar diversos puntos de España.—(CIFRA).

HOMENAJE al P. Polanco, obispo mártir de Teruel

Fué martirizado por los rojos durante la Cruzada

TERUEL, 17.—Se ha celebrado un homenaje al P. Polanco, Obispo de la Diócesis, martirizado por los rojos durante la Cruzada de liberación. Hubo primeramente una misa, a la que asistieron, junto con las autoridades, todos los supervivientes del asedio de la ciudad durante el invierno 1937-38 y después se depositaron coronas en la tumba del Obispo mártir. Posteriormente se celebró el estreno en España de la película "Cerca del Cielo", declarada de interés nacional, y que resalta la vida y martirio del P. Polanco, así como la gloriosa gesta del pueblo de Teruel. A este estreno han asistido destacadas personalidades eclesíásticas, políticas, civiles y militares así como del mundo cinematográfico. El estreno ha constituido un clamoroso éxito.—(CIFRA).

# Homenaje a Curros Enríquez, en Celanova

## Otero Pedrayo actuó de mantenedor en el certamen literario

ORENSE, 17.—Ayer se celebraron en la villa de Celanova diferentes actos conmemorativos del centenario del gran poeta gallego Curros Enríquez. Con tal objeto se trasladaron a dicha villa las autoridades de Orense, el teniente de alcalde coruñés señor del Río en representación de ese Ayuntamiento; el vicepresidente de la Diputación coruñesa, señor Crespo; la Junta de gobierno de la Real Academia Gallega, los coros de Orense De Ruada y Os enxebres de Troya y el coro de Cantigas da Terra, las comisiones local y regional del centenario y muchas otras personas entre ellas las nietas del poeta Angelita y Manolito Curros.

Primeramente se celebró el Certamen literario. Obtuvo el primer premio de cinco mil pesetas don Alberto Vilanova, de Orense, y el segundo, de 2.000 pesetas, don Celso Collazo, de Santiago, declarándose desierto el tercero y cuarto. El quinto se otorgó al señor Collazo y el sexto a don José Luis López Cid, de Orense. Se concedió un accésit al primero, de 2.000 pesetas a don Celso Emilio Ferreiro, de Celanova.

Algunos de los poetas premiados recibieron sus premios. Seguidamente actuó el mantenedor don Ramón Otero Pedrayo, quien glosó elocuentemente la figura y obra de Curros Enríquez.

Por último interpretó unas canciones gallegas el coro de Orense "De Ruada". Seguidamente se celebró la recepción del académico de número de la Real Academia Gallega, don Joaquín Lorenzo Fernández, a quien contestó el señor Otero Pedrayo. Las au-

toridades y representaciones fueron obsequiadas con un banquete.

Por la tarde, se celebró la recepción académica de don Jesús Ferro Couso, a quien contestó el también académico, don Florentino López Cuevillas. Fué luego descubierto el monumento a Curros, obra de Asorey, ejecutada en Orense. Representa el busto del poeta en bronce sobre un pedestal de piedra.

En este acto pronunció un magnífico discurso el presidente de la Real Academia Gallega, don Manuel Casás, actuando a continuación el coro de Orense "Os enxebres de Troya".

La comitiva se trasladó a la casa donde nació Curros donde, se descubrió una lápida conmemorativa del homenaje, pronunciando un discurso el secretario de la comisión local don Juan Luis Carnero y el representante del Centro Gallego de Buenos Aires don Daniel Calzado. Dos señoritas de "Cantigas da Terra" depositaron una corona en el balcón de la casa y después el mismo coro cantó dos composiciones gallegas.

En el Casino fueron obsequiadas las autoridades con un vino de honor. Más tarde se trasladaron los asistentes a estos actos a la Virgen do Cristal de Vilanova dos Infantes. Mañana continuarán en dicha villa los actos en honor del gran vate gallego.

En Negreira, se vende EL IDEAL GALLEGO, en el kiosco de la calle Villegas.

# Primer Plano

(CONTINUACION DE LA PAGINA 12)

que sean, pueden hoy ser suprimidos mediante la cirugía. El dolor es como un timbre que avisa en el organismo que algo anda mal. Basta cortar el cable del timbre algo más arriba del lugar del origen del mal para que la llamada no llegue a los centros nerviosos, y el dolor habrá desaparecido. Muchas veces desaparece también la sensibilidad y hasta en algunas ocasiones, al desaparecer la sensibilidad al dolor desaparece también la sensibilidad al placer.

—Y el dolor ¿desaparece para siempre?

—Sí; para siempre, pues al intervenir el cirujano suprime o aísla el centro nervioso que lo acusaba.

—En qué casos está más indicada la cirugía del dolor?

—Cuando éste se hace intolerable o cuando, por "avería del timbre" se pone en llamada continua—dolor continuo—sin que indique mal o enfermedad alguna.

## LA IGLESIA NO PROHIBE SUPRIMIR EL DOLOR

—La Moral ¿permite la supresión del dolor?

—No veo inconveniente alguno en ello. Se ha dicho incorrectamente que la Iglesia no permite la supresión de determinados dolores. Se aludía al castigo bíblico de "Parirás con dolor", con que fué fulminada Eva y con ella todas las mujeres. Pero su aplicación es análoga a la de "Ganarás el pan con el sudor de tu frente", con que Dios castigó a Adán y a todos los varones. Pero ¿quiere esto decir que haya que sudar necesariamente? Es indudable que el hombre puede trabajar economizando esfuerzo y hasta ahorrar para descansar y vivir sin trabajar, y no por eso quebranta el mandamiento divino. Del mismo modo la Moral permite la supresión del dolor. Ahora bien; siempre que los medios que se empleen no causen mal a la persona que lo padece o a la descendencia.

Por lo demás—sigue diciendo el doctor Barcia Goyanes—el dolor tiene una filosofía y una finalidad tanto sobrenatural como natural, aquí en la Tierra, que no puede soslayarse. El dolor es un gran educador de la voluntad. Hace hombres y mujeres varoniles. La supresión absoluta del dolor, aun de los dolores más llevaderos, hace a los hombres blandengues, débiles de carácter. Afemina, en una palabra. LA MUJER, MAS VALIENTE QUE EL HOMBRE.

—¿Quiénes son más sufridos en el dolor?

—Las mujeres, sin duda alguna—nos responde rápido el doctor Barcia—. Ellas soportan mejor y con menos quejas el dolor. El hombre es más cobarde; y hasta su propia naturaleza lo resiste menos. No es raro ver a hombres desmayarse ante el dolor propio; en cambio más difícil en la mujer. El hombre pide anestésicos antes que la mujer. Diríase que está menos preparado para el dolor. He aquí uno de los casos en que "tiempos pasados fueron mejores" respecto al aguante del dolor. Nuestros antepasados soportaban amputaciones en frío—cuando no-había anestesia—y eso era corriente. Hoy sería difícil encontrar un hombre que soportase sin desvanecerse una amputación de un miembro de su cuerpo sin anestesia.

—¿Me pone los pelos de punta, doctor! Hablémos de otra cosa. ¿Qué opinión de la Medicina española?

## LOS MEDICOS ESPAÑOLES SON LOS MEJOR PREPARADOS

—Los médicos españoles tienen una preparación teórica superior a la del extranjero. Nuestras Facultades son en ese aspecto magníficas. Pero por ahí fuera cuentan con más medios auxiliares para la profesión y, por tanto, para el aprendizaje práctico. Nuestros médicos, cuando van al extranjero a trabajar, hacen un papel magnífico porque unen su superior preparación a la utilización de los superiores medios que allí emplean.

—¿Y de la organización sanitaria española?

—Ha dado un paso de gigante. La natalidad, la mortalidad y el índice de enfermedades son hoy análogos a los de los países más adelantados. Esto se ha logrado en muy pocos años. El Seguro de Enfermedad ha venido a contribuir a modernizar y extender los medios curativos haciéndolos llegar hasta las clases más modestas. Falta aun mucho por hacer. Pero lo hecho hasta ahora es muy consolador. Nuestros hospitales eran en el siglo XVII tan buenos como los mejores del extranjero. Pero quedaron ahí. El Hospital de la Facultad de Valencia es un ejemplo. La organización sanitaria actual—Seguro de Enfermedad incluido—está modernizando el sistema hospitalario español. Numerosas clínicas particulares son hoy tan modernas como las extranjeras. La Medicina española ha dado un paso de gigante y tiene un personal científico y técnico que no necesita ser mejorado. Puede resistir la comparación con el de los países más adelantados.

En MALPICA se vende EL IDEAL GALLEGO en el kiosco de Plácido.

# HERNIADOS

APARATO ENARTRODIAL FARRE, sin tirantes ni correas, sino con dispositivos que permiten graduarlo, para la contención de las HERNIAS, cualquiera que sea su tamaño (singularmente las operadas que se han reproducido) y para EVENTRACIONES Y ESTOMAGO CAIDO. Estos aparatos, como nuestros CORSES MECANICO-REGULADORES para las DESVIACIONES DE LA COLUMNA VERTEBRAL, se construyen especialmente para cada caso mediante prescripción facultativa. Visita en SANTIAGO, para recibir encargos, el día 20 del actual, de once a dos, en el Consultorio de D. Angel Otero, calle Calvo Sotelo, 29-2.º; en LA CORUÑA, el día 21, de diez a dos, en el Consultorio de D. Jaime Iglesias, calle Rúa Nueva, 18-1.º; y en EL FERROL DEL CAUDILLO, el día 22, de once a dos y de cuatro a seis, en el Consultorio de D. Braulio Suelras, calle Calvo Sotelo, 84-1.º, bajo sus respectivas prescripciones.

GABINETE ORTOPEDICO DE JERONIMO FARRE, FUNDADO EN 1887. Calle Marqués de Valdeiglesias, 5. MADRID. (C. S. 3263).

# ANUNCIOS POR PALABRAS

**Agencias**  
ANUNCIOS para este Periódico, recíbelos en Santa Catalina, 27. "Reclam". Teléfono 2903 y 4505.

**Aquileres**  
PRINCIPAL frente Puerto cedeo 10.000, renta 250. Informan: "Reclam", Santa Catalina, 27.

**Automóviles**  
SE vende topolino. Razón Garaje Madrid.

**ACADEMIA Automovilista**  
"Marte", Cantón Grande, 18-20, entresuelo. Garantizamos enseñanza completa mecánica con prácticas. Profesorado especializado. Carnet conductores nacional e internacional.

**ESCUELA Automovilista:**  
"Lespar", carnet nacional e internacional. Director Capitán Diplomado Automovilismo. Sanjurjo, 16.

**PINTURA al duc**  
en Casa Bianchi. Toda garantía y máxima rapidez". Francisco Catoira núm. 19 Teléfono 1251.

**LIQUIDO stock**  
cubiertas, cámaras americanas, legalizadas, para camiones, precios muy interesantes. Miguel Ortega, Alberto Aguilera, 11. Madrid.

**VENDO Balilla**  
dos plazas, toda prueba. Informa: Santa Catalina, 13-1.º Teléfono 3649.

**Avisos**  
ALHAJAS tasador autorizado. A. Hernández Gil. Joyero-fabricante. San Andrés, 35-1.º Teléfono 1102.

**PERSIANAS**  
de hierro y madera. Carpintería metálica PARA TEJADOS

**Colocaciones Testamentarias**  
GANE dinero. Fabricación domicilio. Compra producción. Condiciones: Apartado, 544. Madrid

**Compras**  
TRAPOS limpios, se compran. Razón: esta Administración.

**ALHAJAS. Compro**  
brillantes y objetos oro y plata. Hernández. Teléfono 1102 San Andrés, 35-1.º

**COMPRA - venta**  
de fincas. Carpio Martínez Sevilla. Av. de la Marina, 16-17, bajo.

**COMPRA RIA**  
mesas de biliar y chapó en buen uso, ofertas. Apartado, 7. Ribadeo.

**Demandas DESESO**  
alquilar piano para estudiar casa particular. Dirigirse a Real, 64-4.º

**Fincas**  
SEÑORES Propietarios! Nuestros Servicios Generales (combinados), a través de una iguala mensual, para reparación y conservación de vuestras casas, os resuelve eficazmente el difícil problema de las reparaciones costosas e irresponsables. Consulta gratuita. Conservación de la Propiedad. Real, 40.

**Modistas**  
FAJAS "Mely" Cauchos, Tricots. Telas a medida. Real, 15, primero.

**Motors**  
MOTORES Diesel "Atos" marinos y terrestres, garantizados. Demetrio López. Ciudad de Lugo 18 primero. Coruña.

**Peluquerías**  
PERMANENTES cristal, tintes. Peluquería "Los Suizos". Linares Rivas, 26. Teléfono 3291.

**Pérdidas**  
PERDIDA gafas graduadas, carretera Granja-Lonzas, por Monelos. Se gratificará su entrega: Portera Casa Cortés.

**Préstamos**  
OPERACIONES de crédito y compra-venta de toda clase de valores. Francisco Martínez Sevilla. Corredor de Comercio Colegiado, Notario Mercantil Marina, 16 y 17, bajo.

**EL IDEAL GALLEGO**  
ofrece a usted sus Talleres de Artes Gráficas y Fotografado.

**CUPON PRO-CIEGOS**  
NUMERO PREMIADO EN EL DIA DE AYER 731

**OTOGRAFADO**  
"El Ideal Gallego"

RUBINE, 16 - LA CORUÑA

EL SEÑOR  
**DON ANTONIO BOUDON MARTINEZ**  
(DEL COMERCIO)  
FALLECIO EL DIA 15 DE SEPTIEMBRE DE 1951.  
DESPUES DE RECIBIR LOS AUXILIOS ESPIRITUALES  
D. E. P.

Su desconsolada esposa, D.ª Zoila Rodríguez Ruiz; su hermana D.ª Carmen; hermano político, don José Juega López; sobrinos, sobrinos políticos, primos y demás familia,  
RUEGAN a sus amistades asistan a los funerales de entierro, que por su eterno descanso, se celebrarán mañana, miércoles, día 19, a las diez horas, en la Iglesia Parroquial de San Nicolás, de La Coruña, asimismo dan las más expresivas gracias a las personas que dignaron acompañar el cadáver a la última morada, por cuyo favor quedarán agradecidos.  
POR EXPRESA DISPOSICION DEL FINADO NO SE PARTICIPO LA HORA DE SU ENTIERRO.

EL SEÑOR  
**D. ANTONIO BOUDON MARTINEZ**  
(DEL COMERCIO)  
FALLECIO EL DIA 15 DE SEPTIEMBRE DE 1951.  
DESPUES DE RECIBIR LOS AUXILIOS ESPIRITUALES  
D. E. P.

SUS EMPLEADOS,  
PARTICIPAN a sus amistades tan sensible pérdida, y les ruegan se sirvan acudir a los funerales que por su eterno descanso, se celebrarán mañana, día 19, miércoles, en la Iglesia Parroquial de San Nicolás, de La Coruña, a las diez horas, favor por el cual quedarán eternamente agradecidos.  
POR EXPRESA DISPOSICION DEL FINADO NO SE PARTICIPO LA HORA DE SU ENTIERRO.

IV ANIVERSARIO DEL SEÑOR  
**Don Manuel Taboada Quintás**  
II ANIVERSARIO DE SU SEÑORA  
**Doña Dolores Arán Barros**  
R. I. P.

Sus hijos, don Enrique, don Manuel, don José y doña Rosalva; hijos políticos, doña Ana María Valdés Cavanna, doña Manuela Soto Vázquez y don Jaime Pérez González; hermanos, hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia,  
Las misas que se celebrarán en la Capilla de los PP. Redentoristas, de esta capital, los días 20, a las 8,30 y 9; día 21, a las 8,30 y 9; día 22, a las 7; día 24, a las 8,30; día 26, a las 7; día 27, a las 7; día 28, a las 7; día 29, a las 7, 8 y 9; día 30, a las 9; y las dos que mensualmente se celebran los días 20 y 21, en la Iglesia Parroquial de San Jorge, de Coadeseda (Pontevedra), serán aplicadas por el eterno descanso de sus almas.

LA SEÑORITA  
**OTILIA-LUZ LOPEZ HERMIDA**  
FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 19 AÑOS DE EDAD,  
HABIENDO RECIBIDO LOS AUXILIOS ESPIRITUALES  
D. E. P.

Su madre, Emilia Hermida Fernández; su hermano, Jesús López Hermida; sus tíos, Presentación, Santos, Francisca, Jesús, Eladía, Ramiro y Rafaela (ausentes); sus primos y demás parientes,  
RUEGAN a sus amistades la asistencia a la conducción del cadáver al cementerio de Santa María de Oza, acto que tendrá lugar hoy, a las 6 de la tarde, por cuyo favor anticipan gracias.  
Casa mortuoria: CUBELA, 12-1.º

**Trasposos**  
FABRICA ovooides de carbón, se traspasa. Buena inversión de capital. Arenal, 13. Teléfono 4587.

**EN** el Burgo, junta parada tranvía y coches línea, vendiendo casa tipo chalet, cuarto baño, pozo agua motor, porche, gallinero tela metálica y otras dependencias. 2 1/2 ferrocarriles muchos frutales en producción. Ideal para personas buen gusto. Precio módico. Razón: San Andrés, 5, bajo.

**REGALOS**  
faciles, cómodos y selectos  
Colonias, Extractos, Lociones, Perfumes  
San Andrés, 93

**DROGUERIA CELTA**  
BIDONES vacios asfalto grandes, vendiendo baratos. González Bouzas, Cervantes, 1, primero. Tel. 3358. Vigo.

**EN** Carballo en sitio céntrico a ciento cincuenta metros de la estación del Trolebús solares propios para edificación inmediata. Para informes dirigirse a don Manuel Negreira, Aguilada. Coris-tanco.

**MAQUINAS**  
punto, puestas en domicilio, Cora, Espoz y Miñana, 13. Madrid. Facilidades pago.

**A** 8 kms. de Coruña por carretera, se venden 30.000 pinos. Dan razón: Teléfono 2598.

**MAQUINAS**  
punto, nuevas, tipo Diamant, uno dos guías hilos, 60-70-80, cinco golpes con y sin rodamientos bolas. Desde 10.500. Comercial Fugarcía, Maestro Victoria, 3. Madrid.

**MAQUINAS**  
punto, talleres propios, 10 años garantía, Montero 20. Madrid.

**Trasposos**  
REBECCAS, Combinaciones, Bragas, Lanas labores, Puntillería, Arias, San Andrés, 96-83 La Coruña.

**EN** la Puebla de San Julián, comercio de tejidos y paquetería de Viuda de Salvador Diz, por no poder atenderlo.

**Varios**  
HABILITADO clases pasivas colegiadas. Carpio Martínez Sevilla. Avenida Marina, 16 y 17, bajo.

**MAQUINAS**  
neros puntos, todos tamaños. Plazos. Accesorios. Interes representativos. Técnica textil. Tirso Molina, 8, Madrid.

**Venta**  
POLLITAS Leghorn, tres meses. Granja del Pasaje. Correspondencia oficinas Troncoso, 24-3.º La Coruña.

**SE** vende un motor seminuevo, estacionario, marca "Elliwe" 28 HP. semidiesel, arranque en frío, con muchas piezas importantes de repuesto. San Andrés, 114, primero.

**GRANJA** Leka-sny, antes La Ceadeira, Diplomada por el Estado. Teijeiro. Abre su registro de pedidos de pollitos Leghorn para servir desde 1.º de Enero. Dirección de La Coruña: Francisco Blanco. Apartado 259.

**ROADSTES**, 13 HP. vendiendo. Razón: Garaje Madrid.

**MOTO** "Guzi" vendiendo Orzán 31, tienda.

**CASA** 5 plantas exenta 90 por ciento contribución, a 50 metros parada trolebús. Juan Flórez. Puede dejarse piso libre. Razón: Federico Tapia, 18, bajo.

**La ley de 10 de febrero de 1943 sobre colocación de terminus que Empresas y patronos están obligados a solicitar de la Oficina de Colocación. El personal que necesitan y que los obreros en paro deben inscribirse en dicha Oficina, sancionándose el incumplimiento de tales obligaciones con multas de 5 a 1.000 pesetas.**  
En consecuencia, toda inspección de anuncio en esta ciudad está condicionada a la previa autorización de la citada Oficina de Colocación.

Anúnciese en "El Ideal Gallego"

## Espuma DEL DIA

VENCIO LA EXPERIENCIA

SOBRE EL ESPIRITU JUVENIL

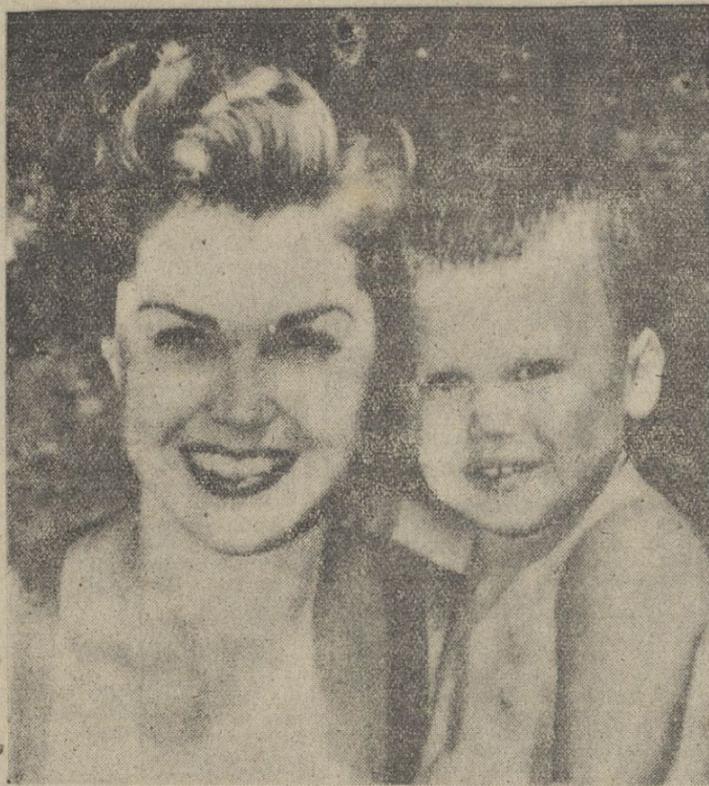
Mr. Hugh White acaba de ser elegido gobernador del Estado de Mississippi, con un sueldo anual de 10 mil dólares. La cosa no tendría demasiada importancia, excepto para los electores de Mississippi, de no haber concurrido en la elección algunas curiosas circunstancias. En primer lugar, la diferencia de edad entre los contrincantes: 70 años el que resultó vencedor, y 35 su rival, Mr. Paul B. Johnson. Después, se da el caso de que es la segunda vez en la historia política del referido Estado en que una misma persona es elegida por segunda vez para un mismo cargo político. El otro caso fué el del senador Theodoro G. Bilbo. La lucha resultó tan reñida que la diferencia de votos —8.308— es



la mínima que se ha registrado para el puesto de gobernador desde el año 1907. El señor Johnson hizo en su campaña electoral mucho hincapié en la edad avanzada de su contricante. "Tiene setenta años y sus ideas son tan viejas como el mismo", aseguraba en sus discursos. Frente a la ancianidad de mister White, ofrecía él su ímpetu juvenil. Pero el viejo candidato no se arredró por ello y en mítines y actos de propaganda contestó a su impulsivo contricante haciendo ver que treinta y cinco años eran muy pocos para que se pudiese contar con la experiencia que exigía un puesto de tanta responsabilidad. Y los electores —ahí queda el resultado del escrutinio— han preferido la experiencia al ímpetu juvenil y han elegido a Mr. White, el cual acaba de anunciar que ahora, hasta que en enero tenga que tomar posesión de su cargo, se dedicará a recuperar fuerzas después de la agotadora campaña.

R. S.

## El verano se acaba



El verano está tocando a su fin. Las playas no tardarán en convertirse en parajes solitarios, pero mientras el buen tiempo lo permita, las gentes disfrutarán sobre la movediza arena de las delicias del sol y del mar. Este es el caso de la mamá con su hijo que aparece en nuestra fotografía

## Stokowsky dirigirá hoy la Polifónica pontevedresa en la Catedral de Santiago

### El ilustre director rendirá homenaje a los músicos españoles del siglo de oro

SANTIAGO, 17.—El martes a las siete y media de la tarde comenzará el concierto en la Catedral, a cargo de la Coral Polifónica de Pontevedra, bajo

la dirección del maestro Leopoldo Stokowsky, como homenaje a los músicos españoles del Siglo de Oro y su voto de peregrino al Apóstol Santiago.

El programa de este concierto, con obras del maestro Victoria, es el siguiente:

- 1.—"Vere linguas nostros".
- 2.—"Ave María".
- 3.—"O vos omnes".
- 4.—"O magnun mysterium".

El alcalde, señor Otero Aenlle, en nota que facilitó a la prensa hace saber que este concierto será de entrada gratuita y que sólo para las autoridades habrá un lugar reservado.

Las puertas del templo estarán abiertas a las siete en punto para ser cerradas veinte minutos después. Es conveniente que no concurran niños a este acto, y que la gente se mantenga en silencio.

El maestro Stokowsky estuvo en Compostela, con el pianista gallego Antonio Iglesias, el sábado último y recibió el saludo del alcalde, don Enrique Otero Aenlle. Manifestó que estaba muy contento con la colaboración de la Coral Polifónica Pontevedresa, colectividad para la que tuvo fervientes elogios y que Santiago era más atractivo que lo que pensaba.

Antes del concierto de la Catedral,

## esto

### ¡ASI SE HACE!

ES fastidiosa esa manía endémica de terminar los banquetes con unos cuantos discursos —verdaderos reclusivos del festín, las más de las veces— cuando todos los invitados se encuentran en las delicias de una digestión laboriosa y en ese momento de euforia que da el estómago bien repleto. Esta manía terminaría muy pronto si todos los homenajeados fueran de la categoría de Luis Romero. El hecho es rigurosamente histórico. No hace mucho se le tributó un homenaje a nuestro boxeador, consistente en una simpática cena. A la hora del café, después de los ofrecimientos y las alabanzas, los comensales insistieron en que Luis Romero hiciera uso de la palabra. Ante tantos ruegos, el boxeador se puso en pie y dijo:

—Señores, estoy emocionado. Como no soy orador, no sé que decir; como no soy cantante, no puedo ofrecerles un "aria"; como no soy poeta, no puedo ofrecerles una poesía. Pero soy boxeador y, con mucho gusto, en su obsequio daré un buen puñetazo a quien lo desee.

La sobremesa quedó cerrada. Por cierto, no salió ningún voluntario.

### TODO UN NOMBRECITO

EL petróleo persa está que arde. Todo el mundo sabe ya como se llama—poco más o menos—el primer ministro persa, cosa que hace muy poquito no sabían más que los muy enterados. Con esta serie de los mundiales estamos aprendiendo muchísimo. De todos modos, aun hay cosas que nadie sabe. Una de ellas es cómo se escribe ese nombre del primer ministro persa que todo el mundo conoce. He aquí un buen problema periodístico.

¿Cómo se escribe "Mossadeq"? El Foreign Office —informa el Daily Mail— adoptó el de "Missadig"; la Embajada iraníana en Londres aconsejó escribir "Mossadegh"; pero los periódicos ingleses siguen escribiendo "Mossadeq", "Mussadeq" y "Mossadeg". Nadie sabe a qué atenerse en este lío de "y" y "q". Y para que el asunto sea un poco mayor, ahora nos

vienen contando que el apellido del jefe persa quiere decir "hombre experimentado y bien elegido".

Convendrán ustedes que para querer decir tanto, el nombrecito es aún bastante sencillo.

### UNO DE CAZA

EL próximo domingo se abre la veda. El mundillo de los cazadores está revuelto. Ya se habla de escopetas y se cuentan las clásicas historias cinegéticas de siempre, de modo que nosotros también diremos algo por nuestra cuenta. Ahí va:

A la vuelta de una cacería, el cazador novel le preguntó al dueño de casa:

—¿Ya volvieron todos los que salieron?

—Sí —repuso el dueño—. El único que faltaba era usted.

—¿Y los peones también volvieron?

—¡Hombre! —contestó el dueño de la casa, haciendo un recuento a media voz—: Jacinto, José, Pedro, Juan, Matías. Sí, están todos los peones...

—¿Y los perros? —preguntó el cazador.

—Que sepamos, no falta ninguno —apuntó otro de los cazadores.

Las respuestas satisficieron indudablemente al cazador novicio, por que respiró hondo como si se librara de un terrible peso, sonrió con alegría y exclamó:

—¡Entonces cacé un ciervo!

## Juzgados comarcales de Galicia, suprimidos

MADRID, 17.—Por orden del ministerio de Justicia, que hoy publica el "Boletín Oficial del Estado" se suprimen los Juzgados comarcales siguientes:

Laracha, Mesía, Oza de los Ríos, Carballo, Ordenes y Betanzos, de la Audiencia de La Coruña y de esa misma provincia; Maside y Carballino, de la misma Audiencia y provincia de Orense. —(CIFRA).

## Graves inundaciones en Granada



GRANADA.—La tormenta desatada sobre Granada ocasionó gravísimos daños, inundando todos los establecimientos de la calle del Genil, Acera del Darro, Puerta Real y Avenida de José Antonio. La foto muestra una barbería horas después de la tormenta, con los "maestros" limpiando el establecimiento del barro y el agua.

(Foto CIFRA).

## Primer Plano

### El dolor es un gran educador de la voluntad, afirma el Dr. Barcia Goyanes

Casi todos los dolores pueden suprimirse mediante la cirugía. Las mujeres son más sufridas que los hombres en el dolor

Cuando preguntamos por don Juan José Barcia Goyanes, decano de la Facultad de Medicina de Valencia, neurólogo eminente y uno de los pocos cirujanos del cerebro que hay en España, pensamos en un hombre maduro —viejo ya— y más aún si añadimos a eso que ese hombre es el presidente de la Acción Católica de Valencia y que fué hace muchos años presidente de la Diputación de La Coruña. Decididamente ha de ser un hombre de edad. Así, pues, nos preparamos para interrogarle "debidamente y con todo respeto".

Pero cuál no sería nuestro asombro cuando nos dicen: "Aquel que desembarsa de ese "Andurriña". Ese es. Sin creerlo del todo, nos acercamos a un joven alto, de pelo negro sin una cana, que alegre y sonriente recibe felicitaciones por haber llegado de los primeros en la regata patronando el "Lóstrego", y le espetamos la pregunta más indiscreta de todas: Pero ¿qué edad tiene usted? Cuarenta y nueve años, nos responde. ¡Atiza! Pues no lo parece. Enhorabuena, doctor. Y ahora, al grano. Venimos a que nos hable de uno de los problemas que más han apasionado a la humanidad: el problema del dolor. Del cual sabemos que es usted especialista eminente. Sabemos que va usted a pronunciar mañana una conferencia en la Academia de Medicina de La Coruña sobre "La cirugía del

dolor" y queremos que diese a nuestros lectores una primicia de ellas: ¿Puede hoy suprimirse el dolor?

—Si—nos responde—. Puede decirse que casi todos los dolores, por grandes

(CONTINUA EN LA PAGINA ONCE)

## España acepta las obligaciones de la "Enmienda Kem"

Se compromete a no prestar ayuda económica o financiera a los países del bloque soviético

MADRID, 17.—España ha aceptado las obligaciones derivadas de la llamada "Enmienda Kem" que entrará en vigor el próximo día 27. La "Enmienda Kem" que recibe el nombre del senador republicano por el Estado de Missouri que la presentó y que fué aprobada por el Congreso de los Estados Unidos y sancionada por el Presidente Truman el pasado día 2 de junio, establece que durante el tiempo que los Estados Unidos estén embargados en hostilidades por decisión de las Naciones Unidas, no se prestará asistencia económica ni financiera a todo país que exporte o autorice exportaciones al bloque soviético, incluso a la China comunista y Corea del Norte, de armas, material militar y productos que puedan ser utilizados en la fabricación de los mismos y que los Estados Unidos han embargado por razones de seguridad nacional.

A este respecto es de notar que España ya había adoptado previamente medidas con vistas a la prohibición de la exportación de algunas mercancías estratégicas a los países del área soviética.

## Sesiones preparatorias para la Asamblea de Federaciones de la Prensa, comenzaron en Valladolid

VALLADOLID, 17.—En el salón de actos del Ayuntamiento han dado comienzo esta mañana las sesiones preparatorias del Consejo Nacional para la Asamblea de la Federación de Asociaciones de la Prensa, que iniciará sus tareas el próximo miércoles. Toman parte en esta reunión preparatoria el presidente de la Asamblea Nacional y presidente de la Asociación de la Prensa de Madrid, don Lucio del Alamo; el subjefe nacional del Sindicato del Papel, Prensa y Artes Gráficas, don Francisco Guillén Salaya; el secretario técnico de la Federación, don Francisco Casares; la Federación, don Francisco Casares; representantes de la Federación de la Prensa de las Asociaciones de Compostela, Valencia, Sevilla, Bilbao, Zaragoza, Valladolid y Málaga; el director de la Mutualidad del Papel, Prensa y Artes Gráficas, don Natalio Sánchez, y el secretario de la misma, don Julio Escobar. —(CIFRA).

